

Modře natištěné štítky znamenají, že není zaplacené předplatné! Předplatné na jeden rok je 32,71+ 2,29 (GST) = 35 kan. dolarů Cena 1.40 + 0.10 (GST) = 1.50 dolaru.	Agreement # 40005374/ Registration # 09089		Telefon: 416/530-4222 Fax: 416/530-0069 E-mail: abe@zpravy.ca abe@satellite1-416.com
	<i>Datum, dokdy jsou noviny předplacené, je v pravém horním rohu štítku!</i>	J Time Committed À délai convenu	

No. 17.

(319.)

Vol. 14.

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

satellite



1-416

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2
www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org nebo www.zpravy.ca

Thursday,

September 9,

2004

Nespravedlnosti

Daniel Olbrychski v jednom z prvních Wajdových filmů z padesátých let se zamýšlí sám nad sebou. Říká: „Chci hledat sebe, nechci být dostihovým koněm.“ Olympijské hry jsou zrcadlem naší postmoderní doby. Bez příběhu a bez zamyšlení, dostáváme mozaiku, kdy se míchají závody důležité s něčím zcela okrajovým nezajímavým, do toho přijde reklama, pak opakování z předešlého dne. V zápětí se něco anuluje kvůli dopinku, či chybě rozhodčích, znovu se to analyzuje rozebírá, opět reklama, tentokrát na viagru, pak následují zprávy o boji proti terorismu. Některé sporty nevidíme, jiné vidíme několikrát. Běží to 24 hodin denně, takže při tom děláme i něco jiného. Smutné je, že takto vypadá i náš život. Místo příběhu jsme zásobováni pseudoinformacemi, s kterými si nevíme rady. Nedokážeme je zpracovat či přehodnotit. A přesto v okamžiku, kdy už jsem chtěl udělat za Olympiádou tečku (jak již to učinil Vladimír Cícha z Vancouveru na straně 10) se objevil příběh. Není bez zajímavosti, že kanadská televize ho kvůli reklamě proměškala. Vedoucí závodník Brazilec Vanderlei Lima, byl pět kilometrů před cílem marathónu z trati doslova odvléčen šilencem v irském kroji. Po několika sekundách se vrátil na silnici, ale tento incident pro něj znamenal ztrátu tempa i pozice na čele maratónu. Podařilo se mu natolik zvládnout situaci, že skončil na třetím místě. Okamžitě se naskytne otázka, jak je možné, že někdo, kdo udělal něco podobného při Velké ceně Británie F1, může v krátké době spáchat totéž. Zatímco angličtí chuligáni nesměli na ME do Portugalska, zde tento cvok s klidem nastoupí do letadla odletí do místa maratónského běhu, tam si počká na vedoucího běžce a odvléče ho. Další ironií je, že Limu neosvobodili policisté, kteří lemovali trať, ale diváci. Při probíhání cílovou páskou se však Vanderlei Lima nevztéká. Nezouvá si tretry, nehází s nimi. Nejde mu pěna od pusy. Neláme zábradlí jako hokejista v NHL své hokejky, když jim rozhodčí neuznají branku. Brazilecký maratonec se usmívá, jako by se nic nestalo. Ne protestuje. Bronzovou medaili přijímá s radostí a když se mu někdo z pořadatelů omlouvá při předávání medaile, tak nad tím pokrčí rameny a udělá gesto, jako že už na incident dávno zapomněl. Olympijský výbor je rád, že situaci nemusí řešit a ani mu symbolicky neodečte těch pár vteřin, co byl mimo trať. A co kanadská televize v tento moment? Přepnula na druhé stanoviště a podle předem připraveného scénáře se začala věnovat přípravě na závěrečný ceremoniál. Sportovní svět je plný nespravedlností. Před časem se zavedlo pravidlo o videozáznamu. Celý rok se každá bezvýznamná branka zkoumala z pohledu několika kamer. Až přišlo velké finále Stanley Cupu a neregulérní gól, který padl ve čtvrt na tři ráno, platil, protože se jaksi na video zapomnělo. Rozhodčí Collina odpískal na ME v roce 2000 penaltu proti našim za stažení za dres. Letos ji za stejný přestupek proti Řekům neodpískal a byli jsme opět vyřazeni. Nedokáží si představit, co by v takovém případě dělali Italové, Němci, Angličané. Tuto sobotu pro změnu mexický rozhodčí odpískal v utkání Kanady proti Hondurasu v Edmontonu za stavu 1:0 vymyšlenou penaltu v poslední minutě. Po vyrovnávací brance se Kanaďané dokázali ještě jednou vzchopit a dopravit míč do sítě. Mexický rozhodčí však

Horem pádem na Torontském festivalu



Z filmu Jana Hřebejka *Horem pádem*: Plukovník (Jaroslav Dušek a František (Jiří Macháček) před oltářem Sparty. Foto: Falcon

Pro nás je nejzajímavější z letošního programu, že se na Mezinárodním torontském filmovém festivalu objeví nový film Jana Hřebejka *Horem pádem*. Už obsazení filmu napovídá, že v něm budou špičkoví herci: Petr Forman, Emilia Vášáryová, Jan Tříska, Jiří Macháček, Ingrid Timková, Kristýna Liška-Boková, Nataša Burger... Děj se odehrává v současnosti. Oto, stárnoucí profesor žije s mladší Hankou a její dcerou Kristýnou. Po infarktu se Oto vrací k své ženě, ruské překladatelce, která však nemá ráda přistěhovalce. Paralelně s tím se odehrává příběh manželů Franty a Míly, kteří zoufale chtějí dítě a získají je od převaděčů v zastavárně. Obě rodiny se setkají v Kentucky Fried Chicken. Film je podle povídky Petra Jarchovského a můžete ho vidět v pondělí 13. září ve 21 hodin v kinech Varsity 4 a 5 a v pátek 17. září v kinech Varsity 2 a 3 od 20:30. Kavkovsky laděný je polský film Konrada Niewolského *Symetrie*. Hrdina Lukasz se ocitne ve vězení, když je osouzen, že znásilnil ženu, která ho identifikuje jako zločince. Najednou je vržen do jiného světa, kde člověk musí zápasit o svou identitu. Předčasné propuštění, o které usiluje však znamená i ztrátu hrdosti a cti. (pátek, 10. září v Cumberland 1 v 22:00 a neděle 12. září v Paramount 4 v 16:00). Gala představení bude mít film Istvána Szabó *Být Julií*. Kromě Maďarska se na filmu podílí koprodukčně i Velká Británie a Kanada. Film se odehrává v třicátých letech v Londýně a vypráví příběh stárnoucí herečky. Maďarsko má na festivalu ještě horor *Kontrolor* od Nimróda Antala a surrealistický film *Po předešlém dnu*, který natočil režisér Attila Janisch. Lahůdkou bude jistě film Micka Davise *Modigliani*, na kterém se podílelo hned pět zemí: Velká Británie, Německo, Rumunsko, Francie a Itálie. Kromě evropských velmocí: Francie, Velká Británie, Německo, Španělsko a Itálie budou nejsilněji zastoupeny z Evropy Řecko a Belgie z jižní Ameriky Argentina, z Asie pak tradičně Čína. Letos bude poměrně málo filmů naopak z Iránu. Irská kinematografie bude mít pouze jeden snímek. Opět bohužel neuvidíme žádný film ze Slovenska. Škoda, že se na festival nedostaly ani filmy, které jsme navrhovali *Nevěrné hry* a *Nuda v Brně*.

abe

tuto branku neuznal. Kromě pár diváků na stadiónu a u kabelové televize se nikdo o tom ani nedoví. Podplacení rozhodčí v české lize ostře kontrastují s událostí která se stala minulý týden v Anglii. Při zranění jednoho z hráčů vraceli fotbalisté míč svému soupeři tak nešťastně, že ten skončil v soupeřově brance. V okamžiku, kdy se začalo znovu hrát, hráči se rozestoupili a umožnili srovnat skóre. Nechtěli přijmout branku dosaženou nesportovní cestou. Nespravedlnosti se dějí a nejen ve sportu. Otázkou je, jak je dovedeme přijímat a řešit. Jestli silou nebo s pokorou. Jestli jako „tvrdí“ muži anebo jako ti, kteří se dokáží podívat na problém i z druhé strany. V těchto dnech došlo k tragickým událostem v městečku Beslan v Severním Osecku. Číslo stále stoupají. Okolo 400 mrtvých, dalších několik set zraněných a nezvěstných. Mezi nimi přes 150 dětí. Co tomu předcházelo? Tisíce mrtvých v Čečensku a

neuvěřitelný vzestup popularity tvrdého prezidenta Putina. Argument tvrdých vůdců je, že svět je dnes bezpečnější. Bohužel není. Je jen víc polarizovaný a odnášejí to obyčejní lidé. Teroristické komando neposloužilo Čečensku a tvrdí muži vládoucí železnou rukou, pomohli jen tomu, že terorismus začíná ovládat svět. Brutalita se stupňuje. Násilí plodí násilí. Biblická slova o milování nepřátel začínají vypadat jako vlastizrada. Máme nové evangelium - Evangelium síly. Na nespravedlnost se nemusí vždy odpovídat násilím, vztekem a terorismem. Vždy existují i jiné cesty. Chce to jen odvahu je hledat. Nevím jestli Vanderlei Lima našel sebe, to je běh na celý život, ale svým přístupem dokázal víc, než kdyby jako „dostihový kůň“ z Wajdova filmu získal zlatou medaili.

Aleš Březina

satellite 1-416

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

P.P.I.C. Accounts # 1001583

GST Business # 86957 0572 RT0001

Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY
published by ABE**P.O. Box 176, Station „E“,**
Toronto, Ont. M6H 4E2**Telefon: (416) 530-4222****Záznamník: (416) 530-0202****Fax: (416) 530-0069**

E-mail: abrezina4222@rogers.com

satellite1-416@satellite1-416.com

abe@satellite1-416.com

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org

Pražská adresa: ABE/Hombre,

Poštovní schránka 32, 108 00 Praha 10

Tel.: 274 777 476 nebo 495 269 285**Tel./ Fax/Záznamník:** 274 770 929**Aleš Březina - redaktor;****Advertising rates:** 22.00 per inch/col.
1.65 CDN \$ per line/col.**Předplatné:****v Kanadě \$ 32,71+2,29 = 35,00,**

pro ostatní svět CND \$ 48-, US \$ 35 -

v ČR 600 Kč, na Slovensku 800 SK

PDF elektronicky \$ 22 -

V ČR a na Slovensku 150 Kč (200 SK)

Churches**ČESKÉ A
SLOVENSKÉ
BOHOSLUŽBY
V TORONTĚ****Československý baptistický sbor**
(Czechoslovak Baptist Church); 200
Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá
pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán.
Začátek nedělních bohoslužeb je v 11:00.
Středeční biblická hodina v 19:30. Rev. Ján
Banko. Tel.: (416) 767-2027 nebo (905)
337-7457.**KITCHENER:** Každou druhou neděli v
měsíci v 17:00 - Benton Baptist Church**Moravští bratři (Moravian Brothers
Church);** Bohoslužby pouze anglicky-
neděle v 11:00. 7 Glenora Ave. Toronto,
On. M6C 3Y2. Tel.: (416) 656-0473.
Duchovní správce: Rev. Basil E. Coward.**Rímsko-katolický kostol sv. Cyrila a
Metoda (R.C. Church of St. Cyril and
Methodius),** 5255 Thornwood Drive,
Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Slovenská
omša.: Ne.: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a
pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne.: 9:00
a so.: 17:00. Farár: M. Verčimák. Tel.: (905)
712-1200, fax: (905) 712-0974.**Římsko-katolický kostel sv. Václava
(R.C. Church of St. Wenceslaus),** 496
Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9.
Bohoslužby: neděle v 10:30, pátek 19:00.
Duchovní správce: Rev. Libor Švorčík. Tel.:
(416) 532-5272, fax: (416) 516-5311.**Slovenský evanjelický kostol
augšburgského vyznania sv. Pavla**
(Slovak Evangelical Lutheran Church of
St. Paul) 1424 Davenport Rd., Toronto,
Ont. M6H 2H8. Tel.: (416) 658-9793. Rev.
Ladislav Kozák, Bohoslužby: nedel'a: 9:30
(angl.), 10:45 (slovensky).**Slovenský grécko-katolický kostol sv.
Marie (Slovak Greek Catholic Church of
St. Mary)** 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J
2W7. Tel. 531-4836. Farár: M. Čajka.
Bohoslužby 9:00 angl., 10:30 slov.**Slovenská grécko katolícká katedrála
Premenenia nášho Pána-Slovak Greek
(Catholic Cathedral of Transfiguration
of our Lord)** 10350 Woodbine Ave.,
Markham, Ont. L6C 1H9, Rev. John Fecko.
Bohoslužby 9:30 anglicky, 10:30 slovensky.**Lutheránsky kostol sv. Lukáša, (Lutheran
Church of St. Luke),** 3200 Bayview Ave.
(Bayview a Finch), Toronto.**Kat. bohoslužby mimo Toronto**
Burlington: Holy Sepulchre Cemetery-
neděle 15:00 hodin.Duch. správce: Rev. L.
Švorčík, St. Adalbert R.C. Mission, tel.: (905)
523-1932 nebo (416) 532-5272; 464 Plains
Rd. W., Burlington L7T 1H2.**Ottawa:** Kostel sv. Leopolda Mandice:
(Lyndale a Hlinchey): 3. neděle v 9:00.**Toronto / Canada / USA****September 9, 2004****Oznamujeme, že po krátké nemoci
dne 16. srpna 2004****zemřela paní****JARMILA FORMÁNKOVÁ****milovaná maminka, babička a drahá přítelkyně
ve věku nedožitý 86 let****Rozloučení se zesnulou bylo v pátek 20. srpna
v Turner and Porter Funeral Home****Jerry Formánek děkuje jménem celé rodiny za projevy soustrastí k úmrtí. Také
děkuje všem, kteří se zesnulou přišli rozloučit. Bylo nám útěchou vidět, že naše
milovaná maminka a babička měla tolik oddaných přátel.****Mše na její památku budou slouženy v kostele sv. Václava ve dnech 10. a 26. září,
5. a 19. listopadu a 3. a 26. prosince.****Přijďte si zacvičit nebo zahrát volejbal do Sokola!**

Cvičební hodiny od 18. září 2004 do 18. června 2005:

Děti - každou sobotu od 15:30 do 17:30 hodin

v tělocvičně klubu Steele West Gymnastics,

61 Magnetic Drive, Unit 21

(jižně od křižovatky ulic Steeles Avenue West a Dufferin Street)

Dospělí - každou středu od 20:00 do 22:00 hodin**Volejbal - každé pondělí od 20:00 do 22:00 hodin**

George Harvey Collegiate, 1700 Keele Street

(jižně od křižovatky ulic Eglinton Avenue West a Keele Street)

Informace: Jan Waldauf 416/626-3476, Ivo Sypták 416/656-0490**Česká televize Nový Záběr****vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10 hodin****opakování v úterý v 7:30 hodin****na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4 a 218)****E-mail: slepcikovam@sympatico.ca.****Infomační a imigrační středisko ČSSK****Úřední hodiny budou od září jednou měsíčně
v budově kostela sv. Václava, 496 Gladstone Ave.
(Křižovatka Bloor St. W. a Dufferin St.)****Poštovní adresa je:****P. O. Box 564, 3044 Bloor St. W., Toronto, Ont. M8X 2Y8****Tel.: 416/925-2241, fax: 416/925-1940****E-mailové adresy: Ústředí: ustredi@cssk.ca****Torontská odbočka ČSSK: Toronto@cssk.ca****Webová adresa ČSSK: www.cssk.ca****nebo www.cssk.satellite1-416.com****Torontská odbočka ČSSK****Telefon: (416) 762-6846****Masaryk Memorial Institute Inc.****450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1****Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-6473****Knihovna na Masaryktownu**

Pondělí a pátek: 16:00-18:00, středa: 16:00-21:00

Tel.: 416-431-9477Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se
nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin.Jsme přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží vzájemnému
pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet,
ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor.

Přebírání původních článků a informací je možné,

pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha,
která se diskusí sleduje.Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá
za správnost údajů v nich uvedených.**We acknowledge the financial support
of the Government of Canada, through the Publication
Assistance Program (PAP) towards our mailing costs.****Canadian
Heritage****Patrimoine
canadien****Pražský koncert
A. Kubálka v kanadské
televizi**Premiéra hudebního filmu A. Miovské
Antonín Kubalek: Concert in Prague bude
2. října v 19:30 na stanici Bravo!
Třicetiminutový program bude v cyklu
Live from the Rehearsal Hall. Jde o
výběr skladeb z recitálu Antonína Kubálka
na Pražském jaru 2002 (jeho první koncert
na Pražském jaru vůbec). Hudba Josefa
Suka, Igora Stravinského a Bedřicha
Smetany je podložena záběry Prahy).
DVD bude možno zakoupit objednáním
na **concertinprague@yahoo.com**.

ami

**Slovenská škola v Oakville
zadarmo**pre deti od 5-ich do 14-ich rokov
se koná v Our Lady Of Peace School
391 River Glen Blv. Oakville
Vyučování je v sobotu
od 9:30 do 12 hodin**Informácie:**

Viera Banková: 905/337-7457

M.M.I./Toronto-Scarborough

**CZECH LANGUAGE FOR ADULTS
Beginners & Intermediate**

September - November 2004, 9 weeks, \$ 149.00 incl. tax

For more information or registration:

☎ 416-439-4354

or e/mail: MMI-Inc@sympatico.ca

Kalendář**13.9. (po) 21:00****17.9. (pá) 20:30****Horem pádem****Film J. Hřebejka****Torontský filmový festival****Varsity**

1.10. (pá) 19:30**Cimbálová muzika Zádruha****na Masaryktownu**

2.10. (so) 18:00**Posvícení u sv. Václava****40 let posvícení kostela****Osada sv. Václava**

2.10. (so) 19:30**A. Kubálek v Praze****TV Bravo**

17.10. (ne) 16:00**Cimbálová muzika Zádruha****na Masaryktownu**

24.10. (ne) 11:00**Antikvariát na Masaryktownu**

29. 10. (pá) 20:00**30.10. (so) 16:00 a 20:00****31. 10 (ne) 16:00****Já chci k filmu****Nové divadlo****Joseph Workman Auditorium****1001 Queen St. W.**

**Toto číslo bylo dáno
do tiskárny****7.9.2004 v 17:13****Příští číslo vyjde:****23.9.2004**

Peter Breiner aranžoval hymny na olympiádu

Toronto-SME-5. augusta (TASR) Slovenská republika si nenápadne zabezpečila víťaznú účasť na olympijských hrách 2004 v Aténach. Národné hymny, hrané pri každom vyhlásovaní víťazov, totiž aranžoval slovensko-kanadský hudobný skladateľ Peter Breiner a nahral ich Symfonický orchester Slovenského rozhlasu. Breiner, ktorý 204 úplných a najnovších verzií národných hymien pre účely olympiády v priebehu predchádzajúceho roka aj dirigoval, trávil pri nahrávaní národných hymien celé hodiny. "Strávil som v štúdiu 90 hodín s 90-členným orchestrom. Bol to náročný proces, lebo hymny sa menili niekoľkokrát," vraví Breiner. Niektoré verzie hymien museli počas nahrávania zmeniť až štyrikrát a niekoľké z nich museli pre účely olympiády dokonca aj skrátiť. Breinerove nahrávky hymien už boli použité aj na Svetovom pohári vo futbale v roku 2002. V roku 1998 vydal Naxos pod značkou Marco Polo antológiu šiestich CD platní nazvanú Complete National Anthems of the World. Doplnená, najnovšia kolekcia s vyše 300 hymnami by mala vyjsť začiatkom budúceho roka. Tento projekt bol myšlienkou Klausa Heymanna, jednej z najdôležitejších osobností v oblasti nahrávania a vydávania klasickej hudby a zakladateľa Naxosu, jednej z najväčších firiem vydávajúcej nahrávky klasickej hudby.

Peter Breiner, v Toronte žijúci hudobný skladateľ, dirigent, aranžér a klavirista začal študovať klavír v ranom detstve a jeho výnimočné výsledky a talent spôsobili, že bol predčasne prijatý na Konzervatórium v Košiciach. Tam študoval hru na klavír a bicie, kompozíciu a dirigovanie. Ďalej študoval na Vysokej škole múzických umení u profesora Alexandra Moyzesa, jednej z najvýznamnejších osobností slovenskej hudby. Breiner má na svojom konte vyše 100 CD platní. Dirigoval, často zároveň hrajúc na klavíri, Viedenský Mozartov orchester, Bournemouthský symfonický orchester, Štátny orchester Maďarského rozhlasu, Esterházyho orchester, Symfonický orchester Poľského rozhlasu a televízie, Ukrajinský štátny symfonický orchester, Moskovský symfonický orchester, Slovenskú filharmóniu, Symfonický orchester Slovenského rozhlasu, u a mnoho ďalších v Európe, Ázii a v severnej Amerike. Koncert pre klavír, husle, violončelo a orchester vyjde čoskoro na Breinerovom profilovom CD pod švajčiarskou značkou Cascavelle. Toto CD zahŕňa aj ostatné Breinerove skladby pre klavírne triá, vrátane populárnej Sonata Ostinata. Jeho hudbu možno nájsť aj v takej klasickej kanadskej tvorbe ako Anna zo Zeleného domu, seriál televízie CBC Wind At My Back a filmovej podobe knihy Kanaďana Timothy Findleyho, Piano Mans Daughter, v produkcii Whoopi Goldberg.

Breiner koncertuje po celom svete. Naposledy ho bolo možné počuť v John F. Kennedy Centre for the Performing Arts vo Washingtone, v New York City, v Istanbule a britskom Londýne, v Berlíne a v Hong Kongu, kde v priebehu posledných 12 mesiacov trikrát dirigoval Hongkongskú filharmóniu a raz Bratislavský komorný orchester. V roku 2005 plánuje koncertné turné po 25 japonských mestách a koncert v Royal Albert Hall v britskom Londýne. **Pozn. redakcie Satelitu:** Dodejme, že si Peter Breiner takéto pŕívezl určité suveníry z nedávnych OH, ktoré uplatňuje pri své hře ve fotbalovém týmu Maccabi Slovakia: od lukostřelců je to přesná střelba, od uměleckých gymnastů ladný pohyb s míčem, od veslařů silové pojetí hry, od tyčkařů pohled z výšky a odstupem. Škoda jen, že na OH nebyly vozy F1, od kterých by převzal rychlost. Nyní se chystá na revizi pravidel. Od 1. října bude v Noth Yorku, kde klub působí, uplatňováno pravidlo železného gólu: Branka vstřelená z dálky se bude počítat za tři góly. Tato změna se před léty osvědčila v košíkové. (abe)

KNIŽNÍ ANTIKVARIÁT NA MASARYKTOWNU - VYPRODEJ KNIH

se letos bude konat na doporučení zákazníků později:

v neděli 24. října od 11 hod.
v zadní místnosti Restaurace Praha

(spojte příjemné s ještě příjemnějším)

INFO - MMI 416-439-4354

Pouze 2x hraje cimbálová muzika na Masaryktownu !



Zádruha

Cimbálová muzika z Dolních Bojanovic
(www.cimbalka.cz)

Restaurace Praha – Masaryktown

Pátek 1. října 2004 19.30 hod.
Neděle 17. října 2004 16.00 hod.

Vstupné: \$ 15.00

Doporučená rezervace – Restaurace Praha, tel.: 416 - 289 - 0283

Farnost sv. Václava v Torontu
srdečně zve na

SVATOVÁCLAVSKÉ POSVÍCENÍ S OSLAVOU 40. VÝROČÍ POSVĚCENÍ KOSTELA

za účasti biskupa P. Esterky, biskupa R. Grecca,
Otce J. Šacha a dalších vzácných hostů

v sobotu 2. října 2004

v kostele sv. Václava

496 Gladstone Ave., Toronto

Program:

18:00 hod.: Slavná mše svatá

19:30 hod.: Večeře

Taneční zábava - hraje cimbálová muzika Zádruha z Dolních Bojanovic

Vstupné:

30 dolarů v předprodeji do 12. září 2004

35 dolarů po 12. září 2004

Rezervace nutná

Vstupenky po každé bohoslužbě v neděli v kostele
nabo na tel. číslech: 416/535-3510 nebo 416/532-5272

Czech & Slovak Institutions

České velvyslanectví

Czech Embassy

251 Cooper St.
Ottawa, ON K2P 0G2
Tel.: (613) 562-3875
Fax: (613) 562-3878
E-mail: ottawa@embassy.mzv.cz

Slovenské velvyslanectví

Slovak Embassy

50 Rideau Terrace
Ottawa, ON K1M 2A1
Tel.: (613) 749-4442; 749-4450
Obch. zast.: (613) 749-3178; Fax: 749-4989

Český konzulát v Montrealu

Czech Consulate in Montreal

1305 Ouest Avenue des Pines
Montreal, QC H3G 1B2
Tel.: (514) 849-4495
Fax: (514) 849-4117
E-mail: montreal@embassy.mzv.cz

Honorary consulates of the Czech Republic

Calgary, AB

Honorary Consul: Jaroslav Jelínek

611-71st. Avenue SE.,
Calgary, AB T2H 0S7
Tel.: (403) 269-4924,
fax: (403) 261-3077.
E-mail: jelinek@terramanagement.com.

Toronto, ON

Honorary Consul: V. L. Rosický

701-4711 Yonge St.,
Toronto, ON M2N 6K8
Tel.: 416/226-4528, fax: 647/436-1407
E-mail: consul@canzech.com
www.canzech.com
St.: 13:00 - 16:00 (po předchozím ohlášení)

Honorary consulates of the Slovak Republic

Vancouver, BC:

200-247 Abbott St.
Vancouver, BC V5Z 1E4
Tel. & Fax:: (604) 682-0991
www.slovakia.org
Hours: Tuesday 14:00-16:00
Thursday 10:00 - 12:00
Mr. Stanislav Lisiak, Honorary Consul
Jurisdiction: British Columbia

Calgary, AB:

208 Scenic Glen Place N.W.,
Calgary, AB T3L 1K3.
Tel. and Fax: (403) 239-3543
Hours: Monday and Thursday
17:30-19:30.
Mr. Ludovit Zanzotto, Honorary Consul
Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Winnipeg, MB:

99 Grace Street, Winnipeg, MB R3B 0E4
Tel. and Fax: (204) 947-1728
Hours: Weekdays 9:00. - 12:00
Mr. Jozef Kiska, Honorary Consul
Jurisdiction: Manitoba

Toronto, ON:

1280 Finch Avenue West, Suite 407
North York, ON M3J 3K6
Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488
Hours: Monday to Friday 10:00 - 16:00
Saturday by appointment
Mr. John Stephens, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Ontario

Montreal, QC:

3700 rue de Montagne
Montreal, QC H3G 2A8
Tel.: (514) 843-3700, Fax: (514) 987-5460
Hours: Monday and Thursday 16:00 -18:00
Mr.Mark Kmec, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Quebec

Medical

Příjemné kvalitní
zubní ošetření

nabízí

**dr. LUDMILA
SCHUCKOVÁ**

Sobotní a večerní návštěvy možné!

Ráda pomohu nově příchozím!

1849 Yonge St. - Suite 409
(Yonge & Davisville)
Toronto, On. M4N 1Y2.
(416) 487-7900**Dr. Petr
Munk****Chiropraktik**1552 Bloor
St. W.
Toronto, Ont.Ordinační
hodiny:
Pondělí-
pátek
10:00-19:00**Tel.: 533-0005**

Translations

**EVA
MESTICOVÁ**

Překlady, tlumočení

Autorizovaná překladatelka

Tel.: (416) 922-8786

Fax: (416) 922-6540

E-mail: emestic@hotmail.com

Business

ABELetáky, brožury, jídelní lístky,
tiskoviny, vizitky.

Tel.: (416) 530-4222

e-mail: a.b.e@rogers.com

P. O. Box 176, Station "E"

Toronto, Ont. M6H 4E2

**Canada-Czech Republic
Chamber of Commerce**

Kanadsko-česká

obchodní komora

CZECH - NORTH AMERICAN

CHAMBER OF COMMERCE

909 Bay St. # 1006

Toronto, ON M5S 3G2

Tel./Fax: (416) 929-3432

E-mail: trade@ccrcc.net

www.ccrcc.net

Anketa**Otázka z předminulého čísla zněla:**

Během padesáti let by měla klesnout česká populace na polovinu a značně zestárnout. Tato situace není pouze v ČR, ale i v ostatních evropských zemích a Kanadě. Měla by se změnit imigrační politika v těchto zemích?

Radovan Holub, publicista, Špičák:

Domnívám se, že tzv. vysoká civilizace zničená nadbytkem, luxusem, vysokou životní úrovní a neschopností adekvátně se množit si podepsala ortel sama nad sebou. Jedinou šancí je rozdělit se se zbytkem světa, což bude znamenat velkou imigraci, tj. zároveň nekonečné náboženské a ideologické problémy.

Tomáš Hrubý, technolog a hudební publicista:

Za jiné evropské země a Kanadu si netroufám hovořit, ale Česko by rozhodně potřebovalo změnu politiky propagační i imigrační. Ta první vlastně v tuhle chvíli žádná není; nahrazuje ji občasná mediální vystoupení některé milionářské manželky, dobře placené libovolnou vlivovou agenturou, která se rozhorlí, že své děti má kvůli sobě a ne kvůli státu a že by se musela stydět, kdyby kvůli nim měla od státu něco chtít. Ale pojďme k politice imigrační, na kterou míří otázka: měla by zahrnovat masivní osvětovou část, která by Čechy od kolébky seznamovala s aktuální i hrozící demografickou situací, s její vážností a hlavně by vychovávala k rasové a národnostní snášenlivosti a učila, že lidé toužící žít v Česku nejsou prokletím, ale požehnáním. A co je nejdůležitější: průchodnost pro zájemce o emigraci do ČR by měla být nastavená úplně jinak. V současné době platí spousta obstrukcí, které normální slušné zájemce o práci v Česku staví do rolí porušovatelů zákona až kriminálků, což je žene do tenat mafií jejich krajanů. Některým tuzemským vysokým úředníkům to zřejmě musí vyhovovat. Skuteční kriminálníci samozřejmě přijíždějí zcela bez problémů s dobře zfalšovanými pasy. Imigrační politika nesmí být pasivně obranná, ale aktivně vyhledávací se zaměřením na 1) určitá povolání, o která je v Česku největší zájem; 2) všechny slušné lidi, u kterých lze očekávat, že se v Česku užijí. Nebál bych se ani selekce podle země původu. U příslušníků slovanských národů (zejména tedy Ukrajinců) lze očekávat, že se z důvodu příbuzného jazyka a nepříliš vzdálené kultury snadno asimilují. Naproti tomu např. Číňané vytvářejí v každé hostitelské zemi uzavřenou komunitu, která často působí jako mocenské centrum s činností minimálně na hraně zákona. Pro přesnost: já jsem četl prognózy, podle kterých by počet obyvatel Česka poklesl za padesát let o 2 milióny, nikoli tedy na polovinu. Jistě však mohou existovat i chmurnější prognózy.

Petr Krejčí, politický poradce, Praha:

Netroufal bych si říkat, co bude za padesát let. Takže imigrační politika je jedna věc a vztah k rodině a počtu dětí, věc druhá. Imigrační politika by se neměla podle mého názoru příliš měnit, a to bez ohledu na to, co očekáváme, že se stane za padesát let. Demokratické země by měly být nadále otevřené pro uprchlíky z důvodů náboženských a politických a ekonomické problémy západních zemí by se neměly řešit dovozem levných pracovníků.

Eva Otterová, psychologka, Hradec Králové:

Nevěřím, že tyto problémy lze řešit imigrační politikou.

Petr Růžička, hudební manažér, Teplice:

Hlavně by se měla změnit politika, která by podporovala rodiny s dětmi. Jsme malým národem a vůbec se

mi nelíbí trendy které jsou třeba v Holandsku a nebo v Anglii, kde je spousta nedomácích obyvatel. Nevím proč by jsme se měli stát asijskou kolonií a dočkáme li se za takových 30 let toho že 1/3 obyvatel bude v Čechách asijského původu, tak může generace našich vnuků potom poděkovat naší generaci za situaci která zde může nastat. Nejsme USA kde si dovolují přepych, že více než 50% obyvatel je dnes jiné než bělošské populace. Musím si dát pozor, aby moje názory nezaváděli k rasismu, to v žádném případě nemám na mysli. Stát by měl dát rodinám tak výrazné výhody že bude pro mladou generaci jasným cílem mít 2 -3 děti.

B. Sherriffová, překladatelka, Mississauga:

Jestli pod slovem „změnit“ máme rozumět „zvýšit“, pak odpověď zní „NE“. Jestliže evropské národy vymírají, pak imigrace přece není řešení, ba naopak: Příliv cizího, často nepřizpůsobivého etnika odlišného náboženství, rasy, kultury, zvyklostí a jazyka, spíše urychlí jejich zánik. Avšak i z ryze ekonomického hlediska si dovolují pochybovat o blahodárnosti velké populace. Ta vyhovuje především chamtivé, daníchtivé vládě a byznysu, méně už obcím a řadovým občanům, jejichž infrastruktura nese větší zátěž. Kanada, na rozdíl od Čech je sice multikulturní, tradičně přistěhovaleckou zemí. Ale její imigrační politika potřebuje spravit, tak aby zemi sloužila. Aglomerace jako je Toronto více lidí rozhodně nepotřebují. Jiná řešení než

ještě více imigrantů by tu byla, ale není politická vůle. Ostatně, problém, jako je nízká porodnost v západních zemích, se dal předvídat. Jak si to tvůrci společnosti představovali, když před 30-40 lety nahnali ženy masově (tedy i ty z bohatších vrstev) z domácnosti do práce a navíc usnadnili potraty? Vlády - nyní mám na mysli konkrétně kanadskou - vyplývají, ba sprostě rozkradou spoustu peněz, ale je jim líto platit penze lidem, kteří celý život řádně pracovali. Proto v poslední době sílí propaganda proti seniorům, kteří za sebou nemají žádnou ukřičenou lobby.

M. Ullmann, Německo: Jestli by se měla změnit imigrační politika? Napadá mne jedno přirovnání, ale asi nebude z toho samého soudku. Indiáni byli také vládci k „imigrantům“ a končili v rezervacích.. Babička mi vždycky říkala, že nemám mísit kule s banánama, protože to nebude hruška. Nepojímám to „rasisticky“, ale babička měla zpravidla vždycky pravdu.

Anketní otázka: Kolik hodin se má člověk denně dívat na televizi a má se dívat pouze na programy, které si dopředu vyhledá? Máte oblíbenou televizní stanici? Odpovědi můžete poslat poštou, faxem: 416/530-0069 meziměstsky: 1-877-333-6371 nebo e-mailem na adresy: abe@zpravy.ca nebo abe@zpravy.org či abe@satellite1-416.com. Ostatní e-mailové adresy bývají zaplněné různými reklamními hnojem a proto je nedoporučujeme používat.

NOVÉ DIVADLO VÁS ZVE
NA KOMEDII

Já chci k filmu!

Podle hry Neil Simona "I ought to be in pictures"
napsal a režiruje Tomáš Mašek

Pátek	Sobota	Neděle
29. října 2004	30. října 2004	31. října 2004
8:00 hod.	4:00 a 8:00 hod.	4:00 hod.

Joseph Workman Auditorium, 1001 Queen St. West, Toronto
Reservace:

(416) 363-7686
Přes den - od 15. října

(416) 463-3182
Večer

Denní kronika

3.9.2004

Poslať peniaze zlacnelo

BRATISLAVA -SME- Čas i poplatky za posielanie peňazí do zahraničia začali byť pre klientov slovenských bánk výhodnejšie. Niektoré z bánk, ktoré majú svoje sesterské alebo materské spoločnosti za hranicami, začali využívať výhody finančného prepojenia.

Sledovanosť je nízka
STV chystá zmeny

BRATISLAVA -SME/MONIKA ŽEMLOVÁ-Sledovanosť večerného spravodajstva v televíziách je nižšia, ako si televízie doteraz mysleli. Správy STV sleduje 8 až 10 percent, Noviny JOJ 10 až 12 percent a Televízne noviny Markízy 18 až 20 percent populácie. Hovoria to prvé predbežné výsledky people-metrového merania sledovanosti. Oficiálne ich oznámia 16. októbra. Slovenskú televíziu výsledky jej hlavnej spravodajskej relácie sklamali. Aj preto sa podľa informácií SME vedenie televízie rozhodlo urobiť zmeny. Vymeniť sa chystá aj moderátorov správ. Uvažuje sa o odchode moderátorky Ľubice Farkašovskej, ktorá do STV prišla z televízie Markíza. Nahradiť by ju mala moderátorka spravodajskej televízie TA3 Andrea Belányiová. Vedenie tiež uvažuje, že vymení aj moderátorov Vladimíra Semana a Janu Majeskú. Nové tváre by mali prísť aj do spravodajstva STV. Jeho šéf Ivan Janda dostal voľné ruky, aby si vybral redaktorov a aby ich aj primerane zaplatil. Člen vrcholného manažmentu STV Branislav Záhradník nechce čísla komentovať, zmeny v spravodajstve však pripustil. “V priebehu októbra dôjde k zmenám vo všetkých oblastiach nášho spravodajstva.” Nikto podľa neho nemá miesto v televízii isté, odchod moderátorov zo správ ešte nechcel potvrdiť. “Prebiehajú kamerové skúšky na novej scéne spravodajského štúdia, zmení sa aj spôsob moderovania. Pani Belányiová je určite veľmi zaujímavý typ, pripúšťam, že zvažujeme jej využitie.” Hovorkyňa Markízy Ivana Semjanová sa k neoficiálnym výsledkom elektronického merania nechcela vyjadriť. Hovorca televízie JOJ Ľudovít Tóth povedal, že pre ňu sú výsledky priaznivé. JOJ už predbehla STV.

4.9.2004

Kia varovala Slotu, že mešká

ŽILINA-SME (wm)-Vedenie juhokórejskej automobilky Kia oficiálne upozornilo primátora Žiliny Jána Slotu, že ak sa nedodržia termíny, budú možno trvať na sankciách. List dostal Slotu predvčerom, ale podľa neho ešte neobsahuje priamu výzvu na zaplatenie pokuty. Pod tlakom situácie sa včera v Žiline opäť stretli predstavitelia firiem vykupujúcich pozemky s petičným výborom. Okrem šéfa výboru Dušana Mikulíka prišiel na rokovanie aj Marián Kočner. Stretnutie sa skončilo bez úspechu, hoci generálny manažér projektu Vinc ponúkol majiteľom pôdy, aby ju predali za bežnú cenu s tým, že sa im doplatí, ak súd rozhodne, že mala byť vyššia. Kočner naopak žiadal, aby kúpili od nich pozemky za 350 korún za m² s tým, že ľudia vrátia peniaze, ak súd rozhodne, že mala byť cena nižšia.

7.9.2004

Slovenský rozhlas chce získať poslucháčov, mení sa

BRATISLAVA -sme/ZUZANA ULÍČIANSKA- “Chytiť, vypočuť a nechať ísť - aby Vám na Slovensku nič neušlo,” aj takýmto sloganom propaguje verejnoprávny Slovenský rozhlas svoju novú programovú štruktúru. Zmenami sa Slovenský rozhlas snaží stabilizovať svoju počúvanosť, ktorá neustále klesá. Meniť sa má najmä zacielenie na jednotlivé vekové skupiny poslucháčov. Rozhlasová rada plány rozhlasu odobrila v júni. Podľa prieskumu MML sa počúvanosť rozhlasu pohybuje okolo 24 percent - už len deväť percent pred momentálne najúspešnejšou súkromnou rozhlasovou stanicou Rádio Expres. Prieskum OMV z mája 2004 udáva počúvanosť takmer 40 percent, aj podľa neho sa úspešnosť Rádia Slovensko oproti minulému roku znížila. “Slovenský rozhlas má unikátne postavenie lídra na trhu, rozdiel pred najbližšou súkromnou stanicou by sme však radi zväčšili,” povedal Rezník. “Našou ambíciou nie je súperiť, ale poskytovať hodnoty a informácie, ktoré komerčné rádia neponúkajú,” hovorí programový riaditeľ SRo Vladimír Puchala. Na otázku, či sa SRo podarí odlákať mladších poslucháčov iným rádiám a neodradiť pritom svojich stabilných priaznivcov, šéfredaktor spravodajstva Ján Šmihula odpovedal: “Predpokladám, že poslucháči zaregistrujú zmenu. Na okruhu Rádio Slovensko môže nastať aj mierny pokles, v horizonte jedného roka by sa však mohla situácia stabilizovať.” Za kritické by Rezník považoval, keby sa počúvanosť Rádia Slovenska dlhodobo, podľa neho teda najmenej 4 prieskumy za sebou, pohybovala pod 20 percentami. O Devíne povedal: “Niekedy je dôležitejšie, akí ľudia ho počúvajú, než koľkí ho počúvajú.” Pritiahnuť poslucháčov chce rozhlas aj novou mediálnou kampaňou. Jeden zo sloganov napríklad znie: “Na Slovensku sa tenis nedá pozeráť, ale môžete o ňom počuť v pravidelnom športovom spravodajstve.” “Nechceli sme zbytočne vyrábať nákladný hraný klip,” hovorí Ľubomír Zeman, šéf marketingu SRo. Vedenie rozhlasu považuje kampaň od štúdia Dynamo za jednu z najvtipnejších v histórii rozhlasu. Od nového roka by mali mať jednotlivé okruhy aj nové logá. O nákladoch na kampaň Zeman povedal: “V súlade s dohodou s našimi partnermi nebudeme sumu zverejňovať. Rádovo je to niekoľko desiatok tisíc korún, nedá sa to porovnať s veľkými kreatívnymi domami.”

Balogh: Prežil som Dachau

Košice-SME/BRAO DOBŠINSKÝ-Koncentračný tábor v Nemecku Dachau vítal väzňov cynickým nápisom pri hlavnej bráne - Existuje cesta k slobode. Jej míľnikmi sú poslušnosť, pracovitosť, česťnosť, poriadok, čistotnosť, triezvosť, pravdovravnosť, obetavosť a láska k vlasti. Realita bola úplne iná. Dachau bol pre jeho obyvateľov peklom na zemi. Zrejme jediným slovenským Rómom, ktorý ho prežil, je dnes 76-ročný JOZEF BALOGH, na ktorom robili aj pokusy. Denníku SME o tom poskytol svedectvo. Ako ste sa dostali až do koncentračného tábora Dachau? V roku 1943 zobrali môjho otca a viacerých Rómov z Ťahanoviec a odviezli ich do pracovného tábora v Maďarsku. Začiatkom novembra zobrali ďalších. Skoro ráno maďarskí žandári obkľúčili našu osadu v Ťahanovciach, transportovali nás do Košíc na políciu a odtiaľ zasa do Moldavy nad Bodvou. Napokon nás šupli do podzemnej väznice v Komárne a o niekoľko dní odšikovali do transportu. To už nás brali Nemci - smer Dachau. Od nás z Ťahanoviec tam boli 6 Rómovia. Oni sa však už z Dachau nevrátili.

Takže ste prežili ako jediný Ťahanovský Róm?

Hej. Bol som mladý, vtedy som nemal ani 16 rokov. Čo vám tam dali robiť? Upratovali sme mŕtvolu, ktoré sa váľali všade. Bolo to ťažké a hrozné. Čo vás najviac šokovalo? Viete, to nie je ako teraz. Moje 13-, 14-ročné deti mali rozum o svete nadostač. My sme vtedy boli iní, nič sme nepoznali. Ja som nemal ani šajnu o tom, čo je to láger, alebo že sú nejaké koncentráky. Bolo tam veľa fyzického násillia? Bitky? Každé ráno a večer nás vonku na takzvanom apelpfáci počítali - či bola zima, či horúco. Niekedy sme tam museli stáť nahí a sčítavali nás celé hodiny. Museli sme

Pokračování na str. 6

Financial

Kursovní lístek

100 Kč	5,18 CDN \$
100 SK	4,10 CDN \$
1 CDN \$	19,31 Kč
1 CDN \$	24,39 SK
1 US \$	1,33 CDN \$
1 EUR	1,65 CDN \$

Toronto Star - 2.9.2004

— — — —

1 CDN \$	20,02 Kč
1 US \$	26,00 Kč
1 EURO	31,65 Kč
100 Sk	78,89 Kč

Quick - 3.9.2004





Win! **

You could win one of two **\$500 gift cards** for Petro-Canada!

Call PACE today to find out how!



Looking for the Lowest Rate Around?

Here it is! 5.90%⁺

Lowest Car Loan Rate

Based on a New Car Loan for \$15,000, 3 year fixed term.

Bank of Montreal	9.10%
National Bank	9.25%
TD Canada Trust	9.50%
PACE	5.90%⁺

Source: CANNEX Financial Exchanges Limited (April 13, 2004)

Globe & Mail Ranked PACE #1 in Best Buys!

Call your Spadina Branch at 416.925.0557!

FREE Car Insurance Quote

For a **FREE QUOTE** on your car insurance, be sure to call **MASS Home & Auto Insurance** at 1.800.663.6277 and you could win** one of two \$500 gift cards for Petro-Canada.



PACE SAVINGS & CREDIT UNION LTD.

pacecu.com

Pokračování ze str. 5

sa hlásit' a pritom nás stále bili hlava-nehlava. Bili a bili.

Stávalo sa, že pri tom niekoho aj zabili?

Videl som napríklad, že pri stene pod barákom rezali mŕtvoly, ktoré sa ešte trochu hýbali. Potom ich ťahali krvavých po zemi. O tom sa ani nedá hovoriť. Videl som, ako jeden Nemec naháňal mladého Rusa. Mal asi 25, 26 rokov. A ten esesák ho mlátil dovtedy, kým neumrel.

Aj vy ste zažili fyzické týranie?

Takmer stále.

Aká bola táborová strava?

Keď sme šli do roboty, dali nám šupy zo zemiakov alebo repu. Takú pre dobytok. Dávali nám vodové polievky. Keby sme nerobili, poriadne by nás zbili. A ja som to prežil. Prišiel som domov ako haring, suchý ako drevo. Len kosti a koža. Tam naozaj denne umierali stovky ľudí. Dachau bol veľký komplex, prešiel som ho, keď nás oslobodili Američania.

Je pravda, že esesáci sa tam zabávali aj tým, že púšťali na väzňov psy?

Boli aj také prípady. Ja som radšej nechodil von, bol som vtedy slabý. Tam sa umieralo v húfoch.

Na vás dokonca robili lekárske pokusy.

Na mne ich robil jeden lekár, Poliak. Musel to robiť, inak by ho hneď zabili.

Viete, čo vlastne skúmali?

To sa nedá povedať. Dali mi čosi vypiť, takže som o tom nevedel nič. Robilo sa to v budove, čo vyzerala ako nemocnica. Sám neviem, ako som sa dostal tam ani odtiaľ - späť do normálneho lágra.

Stalo sa vám aj to, že ste si večer ľahli vedľa niekoho a ráno ste sa zobudili pri mŕtvom človeku?

Stávalo. Keď som mal už ísť domov, ležal pri mne na tých drevených doskách jeden Maďar. Keď prišiel do Dachau, mal na sebe vojenskú rovnošatu, myslím, že to bol

kapitán. V deň, keď prišli Američania, mi hovoril: Ja ťa odveziem domov, až do Košíc. A ráno už nežil.

Dokázali by ste po rokoch odpustiť tým dozorcóm?

A to sa dá?! Vôbec sa nesprávali ľudsky. Boli ako dáke divé vlky. Bolo im všetko jedno. Jeden Talian ma tak udrľ palicou po chrbte, že som z toho tri dni spal. Taliani - to boli blockleiteri, šéfovia barakov a rôzni kápovia. A boli krutejší než Nemci. Prečo to všetci robili? Čím viac bolo mŕtvov, tým mali väčšiu radosť. Neboli ako ľudia, ale ako ľudozrúti.

Mali ste na ruke vytetované osobné číslo?

Mal. 136369. Po nemecky to bolo *hundertsechsdreissig dreihundertneunundsechsig*. Doteraz si to pamätám.

Čo vám pomohlo prežiť každodennú hrôzu?

Sám neviem. Možno osud.

Myslievate na to i dnes?

Nie - keď sa dá. No keď som sám a ľahnem si, niekedy sa mi myšlienky vracajú aj celú noc. Napríklad na to, keď nás viezli do lágra - asi mesiac som bol zavretý vo vagóne bez vody, bez všetkého.

To vám počas tej dlhej cesty nedali ani napiť?

Nič, nič. Viete, čo nám dali? Otvorili vagón a vrútili doň marmeládu. Predstavte si! To bolo ešte horšie ako nič. Už vo vagónoch mnoho ľudí zomrelo. Bol to strašný transport. Všetko sa tam robilo - všetky potreby. Ani sa nedá veriť, ani opísať, čo sa tam dialo. V jednom vagóne šli s nami napríklad Židia - neviete si predstaviť, čo esesáci robili s tými ženami! Ten krik som počul na vlastné uši. Bili ich, zabíjali. Bolo im to jedno.

Robili to pre zábavu?

Veru tak. Nebrali nás ako ľudské bytosti.

Koľko ste boli v Dachau?

V novembri 1944 nás zobrali z osady a v máji nás oslobodili Američania.

Dá sa na to všetko zabudnúť?

Nedá! A roky po vojne sa ma na to nik nepýtal. Až teraz. A ja som to všetko mal napísané do zošita, aj nahrané na kazete. V našej škole, ale páska už zmizla.

Byty v panelových domech zlevňují

Praha-mfd- Byty, zejména v panelových domech, zlevňují. Čtyři měsíce po vstupu Česka do Evropské unie se potvrzuje, že obavy z velkého zvýšení cen nemovitostí byly plané. Pokud ceny rostou, pak jen mírně. Ceny bytů v panelových domech prudce klesly, někde až o víc než třicet procent proti loňsku. Téměř sedmdesátimetrový byt v paneláku lze dnes koupit za sto osmdesát tisíc korun, zatímco před rokem to bylo o sedmdesát tisíc korun více. Kdo však chce bydlet hodně levně, musí počítat se stěhováním do severních Čech. Jinde jsou ceny bytů podstatně vyšší, v Praze i víc než desetinásobně. V hlavním městě a jeho okolí je velký zájem o domy, byty a pozemky již tradiční, lukrativní nemovitosti, a tudíž vysoké ceny, jsou i v Brně, Karlových Varech a v jižních Čechách.

Ceny ostatních bytů, pozemků a domků rostou, ale nepříliš výrazně.

“Trh s nemovitostmi po vstupu do unie nezaznamenal nějakou zásadní změnu,” říká Ivan Žikeš ze společnosti Recomreality. Kupující mají zájem především o malé byty, pozemky a rodinné domy. U nich realitní makléři očekávají další vzestup cen. Od loňska takové nemovitosti zvýšily svou hodnotu asi o deset procent, výhled do budoucna je obdobný. Ne všude se však dá počítat

TRANS-COM

NÁMOŘNÍ PŘEPRAVA - pravidelná týdenní přeprava, od špendlíku po lokomotivu.

LETECKÁ PŘEPRAVA - od dveří ke dveřím, po Kanadě a celém světě.

PROCLÍVÁNÍ - v Kanadě, České republice a USA.

SKLADOVÁNÍ - Toronto, Praha. STĚHOVÁNÍ - přes Kanadu nebo do světa.

POTŘEBUJETE PORADIT? ZAVOLEJTE NÁM!

Toll-Free: 1-800-354-9046

Tel: (905) 678-6412 • Fax: (905) 678-7544

E-mail: sales@transcom-transport.com

www.transcom-transport.com



INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS INC.

TORONTO • PRAGUE • OTTAWA • MONTREAL • BUFFALO • ATLANTA

Můžete platit



Petr Chudožilov: Tajné veřejné mínění

Mému dnešnímu sloupku chybí obvyklá struktura fejetonu. Dávám slovo čtenářům, kteří mi píší. Někteří dokonce už pravidelně. Šokujte jednou sami sebe, přátelé! „Situace, která se v Čechách vytvořila, je podobná té, která tam vládla roky a v které prakticky každý Čech dokáže perfektně plavat. Skoro každý je na podobné poměry zvyklý a z této situace dokáže dobře těžit. Bezzákonnost je pokládána za znak úplné demokracie a každý se podle toho chová,“ píší mi například čtenáři R. a M. B. z Francie.

J. K. z Kalifornie zaútočil ještě sveřepěji: „Jestliže jsem až donedávna cítil nějaké vlastenectví, tak několik posledních cest do Prahy mě z toho vyčistilo úplně. Také se rozplynuly vniveč moje sny o návratu a hezkém stáří ve vlasti. Snad nikdy předtím náš národ neklesl mravně a fyzicky tak hluboko jako dnes. Je to společnost a životní prostředí, ve kterém se vůbec necítím dobře.“ J. K. byl ze země vyštván v roce 1948. Se svou vlastí až dosud nikdy neztratil citový kontakt.

Zatracení emigranti! zrudne hněvem mnohý domáci čtenář. Autor dalšího dopisu soudí, že Česká republika ve skutečnosti do Evropské unie vůbec nechce a brání se civilizaci. „I poměrně slušní, vysokoškolsky vzdělání lidé předpokládají s naprostou samozřejmostí, že úspěchu lze docílit jedině podrazem, podvodem, lstí. Něco jako poctivé podnikání anebo férově vyhraný konkurz považují za

báchorky. *Tajné veřejné mínění* předpokládá, že na Západě je to stejné. Pokrytectví, korupce, neschopnost, zbabělost.“ Zděšení nad stavem své země ovšem tentokrát nevyjevuje žádný zrádný emigrant, nýbrž J. N. z Hranic na Moravě.

Čtenář I. W. od Milevska mj. píše: „Na vesnici dnes žije starší generace, která neměla potřebu obětovat část života vzdělávání. Nakonec přes všechno nadávání na chudobu žijí moji sousedé převážně ve vilách, téměř každá rodina má auto. Jsou velmi pracovití, a když bolševik v továrně zavřel oči, zadělal si za čtyřicet let na vděk, který dnes logicky přináší jedovaté ovoce.“

Dnešní *kulturní šok*, naznačující alespoň hlavu a patu životního pocitu části české populace, uzavírá dr. V. T. z Prahy: „Vývoj české společnosti a její politické elity mě přesvědčil, že spíše patříme někam mezi Bělorusko, Ukrajinu a Rusko a ne do střední Evropy. Politicky, ekonomicky a morálně to vedeme od deseti k pěti a na obzoru není kloudné řešení, neboť český národ ho neměl nikdy ve své historii, když šlo o něco zásadního. Kdyby mně nebylo sedmdesát, nepochybně bych emigroval.“

Basilej a Praha, říjen 1999

Z knihy KULTURNÍ ŠOK ANEB SETKÁNÍ TŘETÍHO DRUHU. Otištěno s vědomím autora a Lidových novin

s růstem - cena vesnických domů spíše stagnuje. Požadavky těch, co je nabízejí, jsou často nadsazené. Realitní makléřka Marcela Koušová z kanceláře Gesa proto doporučuje snížit původní představu prodávajícího o ceně o dvacet procent, pak prý bude obchod reálný.

Baťa oslaví devadesátiny s Klausem

Zlín-mfd/ (ill, ČTK)- S prezidentem Václavem Klausem oslaví své devadesáté narozeniny nejslavnější zlínský podnikatel Tomáš Baťa. Slavnosti ve Španělském sále Pražského hradu, která se uskuteční přesně v den Baťova jubilea, 17. září, se zúčastní také významní podnikatelé, politici a osobnosti kultury.

“Prezident považuje Tomáše Baťu za jednu z nejvýznamnějších osobností české historie i současnosti, za jednoho z nejslavnějších českých krajanů,” uvedl Klausův mluvčí Petr Hájek.

Večeře na Baťovu počest se koná pod záštitou prezidenta Václava Klause. “Počítá se s účastí více než pěti stovek hostů,” upřesnila Gabriela Svobodová z agentury Donath, Burston&Marsteller, která akci mediálně zajišťuje. Tomáš Baťa junior, syn zakladatele zlínského obuvnického závodu, se narodil 17. září 1914. Po okupaci Československa v březnu 1939 odjel do Kanady. V Torontu, kde v současnosti žije, pak založil firmu Bata Shoe Company.

Když Baťovy československé fabriky zkonfiskoval po válce stát, zůstal důstojník kanadské armády Tomáš Baťa junior v exilu. Řídil odtud síť zahraničních továren a obchodů, které zůstaly v majetku rodiny. Do Československa se znovu podíval až v prosinci 1989.

Ve Zlíně, který obuvnická rodina proslavila, se oslavy uskuteční kvůli Baťově zaneprázdnění až 29. října. Baťa dostane historicky první Cenu Zlínského kraje. Zúčastní se také slavnostního otevření čerstvě opraveného baťovského mrakodrapu, v němž měl jeho otec sídlo firmy.

Medvěd napadl houbaře

BRATISLAVA - právo/(ivi)-Ve Vysokých Tatrách pod Štrbským plesem napadl medvěd 64letého houbaře. Muž může mluvit o štěstí - z nerovného boje vyvázl jen se čtyřmi zlomenými žebry.

“Když jsem se otočil, stál za mnou medvěd na zadních a okamžitě zaútočil,” líčil situaci houbař. Primář traumatologického oddělení nemocnice v Popradu Karol Fried potvrdil, že stav pacienta je po operaci stabilizovaný. “Medvěd ho pokousal na ruku, tlapami mu poranil hrudník a drápy mu pronikl až do hrudní dutiny,” dodal.

Letos jde už o druhý případ útoku medvěda ve Vysokých Tatrách. V červnu napadl medvěd sběrače plodů. Medvědi jsou na Slovensku i na polské straně Tater přemnoženi. Nemají dost potravy, proto se často objevují v blízkosti horských obcí.

Kellovský zatčen v chatě bývalého policisty

Ostrava-právo/Aleš Honus-Někdejší člen ODS podezříván z mnohamiliónových podvodů Havířovský podnikatel Petr Kellovský, na nějž byl v červnu vydán mezinárodní zatykač pro podezření, že stál

za přípravou jednoho z největších finančních podvodů v historii české kriminalistiky, je od nedělního večera za mřížemi. V pondělí byla na něho uvalena vazba.

Policie Kellovského zatkla po 22.00 h na chatě v Dolních Domaslavicích nedaleko rekreační přehrady Žermanice na Frýdecko-Místecku, kde se dosud neznámou dobu skrýval. Právu se podařilo zjistit, že chata patří rodině bývalého ostravského policisty Jiřího Vidmocha, který v minulosti působil na postu zástupce šéfa obvodního oddělení Policie ČR v Ostravě-Mariánských Horách.

Česká televize uvedla, že kriminalisté zadrželi kromě Kellovského i jeho přítele, bývalého policistu, u něhož se skrýval. „Osobě, u které se (Kellovský) ukrýval, bude sděleno obvinění z nadřizování,” řekl televizi Martin Válek ze severomoravské policejní správy.

Podle policie byl Kellovský členem organizované skupiny, která chystala miliardový podvod na Deutsche Bank. Ze zemí bývalé Jugoslávie získala falešné šeky neexistující americké banky Security Pacific National Bank v hodnotě 848 miliónů korun. Ceniny vytiskla tamní zločinecká organizace. Postupně je pak šířila po Evropě. Podvodníci je při různých obchodech vydávali za humanitární pomoc USA pro válkou postižené Srbsko a Černou Horu.

Falešné šeky chtěla skupina udat především ve švýcarské pobočce Deutsche Bank. Pokus o podvod s padělanými šeky překazili severomoravští kriminalisté letos koncem května. Šest podnikatelů, u kterých policie našla kufr plný padělků, je už čtvrt roku ve vazbě, sedmý je stíhán na svobodě. V době zatýkání byl však Kellovský v USA s fotbalovým družstvem umělců Amfora. Podle dostupných informací se do Česka vrátil, ale pak zmizel.

Státní zástupkyně Emílie Hrabovčinová včera novinářům řekla, že okresnímu soudu podala návrh na vzetí Kellovského do vazby. K tomuto rozhodnutí ji vedla obava z toho, že by Kellovský v případě pobytu na svobodě mohl uprchnout či se skrývat, aby se vyhnul trestnímu stíhání. Dalším důvodem je i skutečnost, že by mohl ovlivňovat spoluobviněné či svědky.

Obydlí, kde se aktér obřího šekového podvodu skrýval, je situováno na samotném okraji obce v bezprostřední blízkosti lesa. Kellovský zde měl k dispozici veškerý potřebný komfort - satelitní televizi, krb, venkovní bazén a krásný výhled do přírody. „Vidmochovi, kterým chata patří, jsou slušná rodina, on je bývalý vysoce postavený policajt. Nikdo ale neví, čím se dnes zabývá,” řeklo Právu několik udivených sousedů.

Policie odmítá sdělit, proč už Vidmoch u policie nepůsobí. „K těmto věcem se nebudeme vyjadřovat,” uvedla mluvčí severomoravské policie Dagmar Bednarčíková.

O tom, kdo v chatě na okraji obce v poslední době žil, neměli místní ani ponětí. „Vůbec jsme si nevšimli, že tam někdo bydlí,” řekla Právu sousedka. Dodala, že v neděli pozdě večer slyšela výstřely.

O samotném aktu zadržení policie příliš informací neuvolnila. Podle svědků z místa se však i střílelo. „Probudila mě střelba, ale už jsem tomu nevěnovala žádnou pozornost. Teprve od vás se dozvídám, co se tady vlastně stalo,” řekla starší žena. Policie včera nechtěla použití zbraně potvrdit. „Policie zatím nechce ani sdělit, odkud získala informaci o pobytu kontroverzního podnikatele. Bednarčíková pouze přiznala, že ačkoliv Kellovského fotografie zveřejnila před nedávnem všechna média, žádní obyvatelé z Dolních Domaslavic o pohybu hledaného policii neinformovali, zřejmě vůbec neopouštěl svůj úkryt. „Svědectví občanů v tom nehrála žádnou roli,” uvedla mluvčí.

Šéf krajské kriminálky Jan Strmeň již dříve řekl, že obvinění se pokoušeli šeky zpeněžit také v České republice. Nejvíce peněz, třicet procent ze zisku, měl podle policie získat vazebně stíhaný cizinec, který šeky do České republiky dovážel. Ostatní spoluobvinění ze severní Moravy se měli dělit o zbytek. Bývalý lékař Kellovský patří mezi vlivné havířovské podnikatele. Je znám hlavně jako většinový majitel společnosti *Quonex Real*, která si dělá nároky na pozemky pod Sazka Arénou. Soud ho navíc v březnu uznal vinným z daňového úniku a poslal ho do vězení na šest let. Podnikatel se odvolal. Podmíněný trest mu udělil pražský soud za útok na veřejného činitele, protože v opilosti najížděl autem na policistu při dopravní kontrole.

Ve městě je znám hlavně svým neúspěšným působením v roli šéfa místního fotbalového klubu. Provozoval také kasino. Kellovský byl až do letošního června členem ODS, ze strany byl nakonec po mnohých aférách vyloučen. Šéf krajské ODS Zbyněk Stanjura si nemyslí, že by zadržení Kellovského ovlivnilo přízeň voličů v nadcházejících volbách. „Na ODS to už nemá žádný vliv. Díky tomu, jak jsme se s tím vypořádali, tak si myslím, že už to nemá žádný vliv. Pokud bychom se s tím vypořádali jinak a méně razantně, tak by to možné bylo,” řekl ČTK Stanjura.

Podle některých havířovských politiků si Kellovský při posledních volbách nechal kupovat pro své lidi hlasy voličů. Havířovské restaurace prý obcházel muž, jenž hostům nabízel 150 korun, pokud půjdou volit a do urny vhodí předem vybranou kandidátku.

Restaurants-Deli's

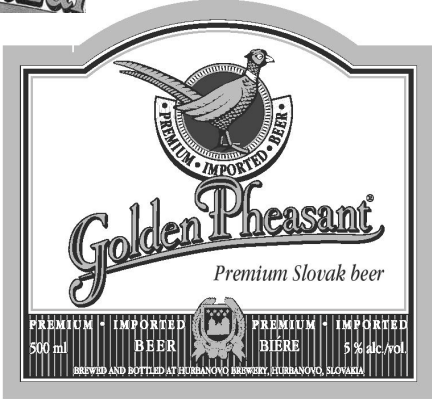
Dovoz potravin z Čech, Moravy a Slovenska

PRAŽSKÉ UZENÁŘSTVÍ



416-504-5787
638 QUEEN ST. W.
TORONTO, ONT. M6J 1E4
* Pražské uzeniny
* Cukrářské výrobky
* Obložené chlebíčky a mísy
* Knedlíky všeho druhu
* Denně čerstvá a chutná jídla

Slovenské pivo ZLATÝ BAŽANT je opět k dostání v *Liquor Stores*



Jestliže ho nemají v místním obchodě, požadujte od manažera produkt, který má číslo 536789



IVANA WELLS

OBCHODNÍ ZÁSTUPCE

Zkušenost v prodeji nemovitostí od roku 1980

Specializuje se na Toronto a Mississaugu
Zaměstnání a Pager: 416/235-2500
Prímá linka: 905/274-6555



West Realty Inc., REALTOR

HomeLife/United Realty Inc.

Josef Banom - Sales Representative

Specializing in Mississauga, Etobicoke, Toronto.

Office: 905 672-1234

(Secretary will page me and I'll call you back within 15 minutes)

Cell: 1-905-920-5655

Home: (905) 573 9302

Fax: (905) 672 0672

Email: jbanom@mountaincable.net

York Volkswagen

1950 Wilson Avenue
 Weston, ON M9M 1B2



Drivers wanted!

Vozy z roku 2004
 za výhodné ceny!

VW PASSAT - DIESEL

VW PASSAT - WAGON

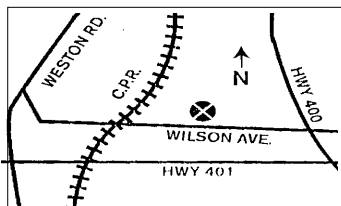


JIRÍ KAZDA

Sales and Leasing Consultant

Tel.: (416) 741-7480

Fax: (416) 741-7809



E-mail: jiri29@hotmail.com

Website: www.yorkvolkswagen.com

Reflexe Standy Sedláka

NEBO

Reflexe on Meyrink v Le Gallery

Nechce patřit nikam. Nemá rád škatulkování do směru. Ovšem potvrdil, že jeho doménou je malování pocitu. Vnitřní zážitek a prožitek (zejména) z pro něj zajímavých knižních předloh, to je předmět jeho malování. Jeho tvorba, tedy tvorba dvaadvaceti letého Standy Sedláka, je přece jenom něco jiného, než co člověk vidí u jiných expresionistů z přelomu století 19. a 20., vyberu-li namátkou třeba Alfréda Kubína, kde se snoubí realizmus s mystifikací. A také jiná, než co tvořili abstraktní expresionisté. O sobě tvrdí, že ilustruje povídky a romány. Vybírá si ty tajemnějšího ducha. Na své současné výstavě v *Le Gallery* na 1183 Dundas St. W. v Torontě, která byla zahájena v pátek 27. srpna a skončila 5. září, předvedl své reflexe na tvorbu nám málo známého spisovatele a okultisty Gustava Meyrinka (1868-1932).

Dovolte mi však malé odbočení, abychom si řekli, kdo byl vlastně Gustav Meyrink? To, co jsem se stačila o něm dozvědět, ve mně vyvolává pocit, že nepřestávám si některý z jeho románů či alespoň povídek, by byla opravdová škoda. Již ukázky jeho děl, které se řadí na stejnou příčku, kde stanul mj. třeba Poe, k vyvolání zájmu postačily.

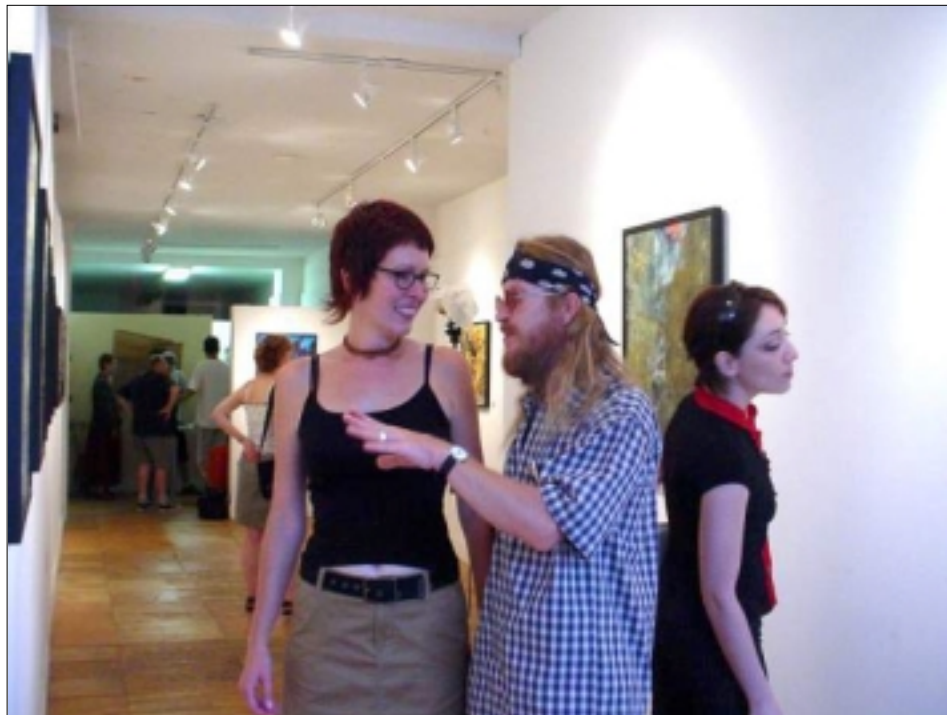
V dnešní Praze se Meyrink dočkal svého znovuoživení. Možná proto, že se také stal středem zájmu Dokumentačního centra českého hermetismu, které bylo založeno před třemi lety, díky jemuž se vyjasnila mnohá tajemství kolem něho jako zapomenutého autora.

Gustav Meyrink, vlastním jménem Meyer, začal od roku 1901 publikovat povídky, jejichž ironie, antimilitarismus, ale i fantastičnost a tajuplnost na jedné straně sice dráždily tehdejší měšťáky, ale na druhé zase vyvolávaly značnou pozornost. Vstoupil do literatury krátkými časopiseckými povídkami a pak náhle zazářil vynikajícími okultními romány, vycházejícími tehdy v neuvěřitelných nákladech: první staropražský román s názvem *Golem* (r. 1911 - 220 tisíc). Tento jeho nejslavnější román je příběhem odehrávajícím se v pražském židovském ghetu a v jeho pozadí vystupuje proslulý hliněný sluha pražského rabbiho Löwa ben Becaléla,

kterého vytvořil pomocí kabbalistické magie. Dále to je *Zelená tvář* (r. 1916 - 150 tisíc), *Bílý dominikán*, *Anděl západního okna*, *Goldmacher-Geschichten* (dosud do češtiny nepřeložené tri alchymistické povídky) a řada dalších. Meyrink psal fejetóny, přispíval do okultistických časopisů, překládal Dickense a byl spoluautorem několika divadelních her. Zde uvedené Meyrinkovy knihy jsou sice díla beletristická, ale jsou současně vynikajícími úvody ke studiu a pochopení esoterismu. Méně známé je, že okultista, jogín a mystik Meyrink začínal svou rozsáhlou praxi v Praze a že ta jej jako magické město po celý život inspirovala. Do Prahy přišel za svých gymnaziálních studií a od roku 1884 tu žil trvale až do roku 1904 - nejprve jako student, pak jako bankéř a nakonec se stal svobodným spisovatelem.

Meyrink byl od určité doby sužován osudovými ranami, chorobou páteře, tragickou sebevraždou svého syna Hano a posléze i bídou, která ho stihla po neúspěších jeho literární produkce. Za svého pražského pobytu, vyčerpán neustálými konflikty, se Meyrink rozhodl pro sebevraždu, ale přikládá ke spánku browning, všiml si, že mu někdo strká pod dveře jakési papíry. Odložil sebevražedný výstřel, aby se podíval, co to je. Byly to prospekty na okultistickou literaturu, které ho tak zaujaly, že zcela propadl tajným vědám. Energický Meyrink si začal obstarávat celé haldy knih, které mu docházely z Německa, Anglie a odjinud. Začal si také dopisovat s tehdejšími významnými okultisty, navazovat kontakty s různými řádami a stal se posléze členem bratrstva *Sad Bayu*, které údajně založilo Prahu a bylo nazýváno *Asijsťí bratři*. Ovšem jako nepřítel šovinismu a militarismu se pak stal obětí rozsáhlé kampaně, vedoucí až ke konfiskaci jeho děl německými úřady.

Co že mají ti dva - náš malíř a rakouský spisovatel - společného? „Pod záminkou studií okultismu nebo starých spisů o alchymistech se v podstatě snažil hledat smysl života,“ usmírní můj dotaz malíř. Ale byl přece svým způsobem podivínský, a už fakt, že druhou sebevraždu již



Dana a Stanislav Sedlákoví

CS KNIHA®

(Distributor českých a slovenských knih)

Více než 1000 titulů všech žánrů na skladě. Novinka - zvukové knihy na audio kazetách a CD.

"POUŽIJTE TENTO INZERÁT JAKO 10% SLEVOU NA VAŠI OBJEDNÁVKU"

O katalog nabízených knih a celkový seznam si žádejte:

Toll free: 1-866-425-0742

Tel & fax: (514) 425.0742

e-mail: cskniha@sympatico.ca

adresa: 960A Duhamel, Pincourt, PQ, J7V 4H1, Canada

web page: www.cskniha.com

Knihy na objednávku můžete také hledat na:

<http://www.iz.cz/> nebo na <http://knihy.cz/>

dokonal, prameny říkají, že třetího prosince se Meyrink rozloučil se svými nejbližšími, zaujal jogínskou pozici a s úsvitem dalšího dne vědomě a zcela zklidněn překročil poslední práh tohoto světa - úmyslně si zastavil srdce), svědčí i o jeho psychické nestabilitě - nazveme to třeba tak, snažím se vyzvědět více. „Možná,“ brání spisovatele malíř, „...ale to všechno vyvěrá právě z toho, že to byl vlastně génius. To dokazuje nejen svou tvorbou literární - patřil k předním německy píšícím autorům v Praze na přelomu 19. a 20. století, ve své době patřil např. i k nejúspěšnějším veslařům Pražské regaty, ve Stanbergu, kde dožíval své poslední roky života, byl dvakrát vyhlášen nejlepším šachistou, a jeho znalosti okultismu, hlavně však historie, byly neskutečné. Podařilo se mu dostat se ke studijním materiálům z doby Rudolfa II. i ze starší doby. Je to jeden z nejkrásnějších nedocenených spisovatelů. Učil Franze Kafku, jeho přáteli byli mj. i Julius Zeyer a básník Emanuel z Lešehradu. V Prokopském údolí u Prahy také konal Meyrink své první pokusy s evokativní magií. Tehdejší česká obrozenecká Praha jej ráda moc neměla, protože ukazoval Prahu i z té temnější stránky,“ zasvěcuje dále autor inspirativních obrazu.

Emoce se vším všudy: s fantazií a spoustou barev. Kupodivu to nebyly jenom tóny jediné základní, ale jejich hýřivost byla až vzrušující. Vedle takových se na obrazech někam do hloubky tajemna propadala i naprosto temná, z níž vyvěrala jako výkřik sytější červená... anebo tenhle výjev s názvem *Golem* skutečně siluetu hlavní postavy v sobě nese. Ovšem u obrazu s názvem *Žába* jsem se musela pozastavit poněkud déle - vidíte, co dělá onen konvenční realizmus? - člověk jakoby ztrácel vzlet vidění, fantazie se docela vytratila. „Název přesně odpovídá názvu povídky, a žábou nazývali Pražané prý

jednu cikánku, která se měla skrývat někde v jeskyni v Prokopském údolí. A toho lodivoda také uvidíte - je přesně v centru obrazu, jen se nechejte vést svou představivostí. Ovšem *Dva muži hrající šachy* mě tak trochu pozvedl - nádherný emotivní obraz - hluboká šed' a tam někde u stropu si zpívá žárovka - tento obraz mě chytl, ale přiznám se, že nevidím ty dva hráče...“ „Takže, to se mělo tak!“ vypráví mi malíř. „Hlavní postava celou dobu seděla v restauraci a dívala se do zrcadla a myslela si, že tam dva páni hrají šachy, a když se posléze zeptala číšníka, kde že ti dva pánové, co tu hráli ty šachy, jsou - číšník se obrátil a s podivem odpověděl, že neví kteří, protože celou tu dobu tady sedí docela sám - je to fabulace povídky, nic víc... a o to mi právě ve všech těch obrazech šlo,“ odpověděl Standa a dodal, že to ostatní nechává na divákovi, aby si viděl v obrazech přesně to, co vidět sám chce. V Kanadě je to jeho výstava první, ale zajisté by si nepřál, aby byla poslední. Sympatické na celé atmosféře byl mj. i fakt, že malířova žena Dana prožívala jeho nadšení pro malířinu stejně spontánně jako tvůrce sám. Ba co dím, dokonce o něco více než to: „Výstava je určitým vyvrcholením jeho životního období,“ řekla. “V době, než přišel do Kanady, byl hodně zaměstnaný prací u filmu (cituji umělce: V podstatě se nedá výtvarným uměním uživit prakticky nikde, pokud se člověk nejmenuje třeba Picasso, takže nezbyvá nic jiného, než věnovat se práci pro film či divadlo - třeba jako malíř pozadí apod., popř. dělat pro reklamu. U nás doma jsem tak dělal pro americké a britské firmy, vyznal se také v jedné chvíli malíř sám, takže na malování mu moc času nezbyvalo.) Až tady se zase začal věnovat vlastní výtvarné práci. Během té doby udělal velký pokrok. Od obrazu k obrazu jsem viděla, jak se jeho myšlenka destiluje. U něho je obraz způsobem vizuální komunikace, jsem nadšená, že to lidi mohou nyní vidět a že jeho způsob komunikace začíná fungovat.“

Standa Sedlák vystavoval již v Česku. Mohli jej vidět ve Valdštejnské zahradě v Praze, v *Galerii Savarin*, Hostivař, *Třetí sklep* a naposledy ve *Středočeském muzeu* a v *Galerii v Roztokách* u Prahy. Muže tedy z vlastní zkušenosti posoudit, kde je těžší svoje dílo zveřejnit: “Myslím, že tam je to stejně těžké jako tady. Nejdůležitější na tom všem je dát dohromady kolekci a pak už se jedná jen o organizování a vyběhávání.”

Dnes je to tedy reflexe na Meyrinkovo dílo, v nejbližší budoucnosti by to měla být nová kolekce, na které již nyní pracuje. Prožívání se přirozeně věkem mění, v případe Standy vyzrálo v nalézání nové literatury a nového prostředí jako tvůrčího zdroje. „Přibral jsem další historickou literaturu, která mě i s poznáváním nového prostředí Kanady inspiruje k namalování kolekce *Kořeny*. Uvědomil jsem si, že vlastně spouště lidem chybějí kořeny, ze kterých vzešli, nebo že je třeba “zahodit” či si s nimi neumějí poradit...,“ nahodil nové téma své práce.

A propos docela jsem zapomněla na niterné poslání jeho výstavy, které definoval expresionistický malíř velice skromně: “V podstatě jsem chtěl jenom lidi při tom všem shonu přinutit zamyslet se nad životem a nad tím, o čem to v životě je a že jsou daleko důležitější hodnoty než pouhopouhé schraňování majetku nebo honba za kariérou ... a udělat jim svými obrazy radost.”

Přiznám se, že jsem mezi ty obšťastněné patřila.

Text a foto Věra Kohoutová

PORTRÉTY, KRESBY, OLEJOMALBY, KOLÁŽE



MARIA GABÁNKOVÁ

TEL.: (416) 535-8063; FAX (416) 530-0069

www.paintinggallery.net

e-mail: gabankova@paintinggallery.net

Internet

Naše internetové stránky

Satellite 1-416

Výběr z článků v našich novinách.
Aktuální vždy v den vyjití novin.

www.satellite1-416.com

www.zpravy.org

Aktualizované stránky ČSSK

Zpravodajství Ústředí Českého a Slovenského sdružení v Kanadě

www.cssk.satellite1-416.com

www.cssk.ca

Nové divadlo

Nové i starší hry, které uvedlo Nové divadlo v Torontu

www.divadlo.satellite1-416.com

Kalendář

Co se připravuje
v krajské komunitě v Kanadě

www.kalendar.satellite1-416.com

NHL

Po každém zápase v Torontu zde můžete nalézt rozhovory s našimi hokejisty, včetně obrázků z utkání

www.nhl.satellite1-416.com

www.nhl.zpravy.ca

www.zpravy.org/nhl



oprávněný distributor českých filmů na
videokazetách uvádí premiérově dobrodružný
romantický film režiséra Zdeňka Trošky

ANDĚLSKÁ TVÁŘ

Příběh nás zavádí do Francie v polovině 19. století. Půvabná Charlotta, která byla vychována v klášteře, se za dramatických okolností požáru setkala se záhadným cizincem. O dva roky později na zámku Mornay žijí dva nevlastní bratři. Dědic titulu a majetku aristokratický jemný Raoul a Filip, neurvalý, nespolečenský muž se špatnou pověstí. Právě sem, na zámek ples, přivádí paní Collierová dceru Charlottu, nesmělou a nezkušenou klášterní schovanku, aby “udělala partii”, protože jejich finanční situace se po smrti manžela stala neudržitelnou. Stane se, v co nedoufala ani jedna z nich. Do měsíce je z Charlotty Raoulova žena a paní na Mornay. Láska ji nasadila růžové brýle a tak dlouho po svém příchodu nevidí a neslyší to, co si nikdo na zámku netroufne vyslovit nahlas. Charlotta zoufale hledá pravdu a odhalená tajemství přináší její nečekané rozuzlení.

Hrají: M. Kuklová, F. Blažek, J. Pomeje, J. Vinklář, E. Vašáryová, D. Morávková, J. Krampol, A. Vránová, M. Vašut, O. Brousek ml.

Podporujte legální obchod!

Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:

VIDEO EL CANADA

583 William Street, London, Ont. N6B 3E8

Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182

E-mail: video.el@rogers.com

www.videoelcanada.com

<http://www.videoelcanada.com>

SLOVAKOTOUR

Letní slevy do celé Evropy!

Zavolejte si o nejlepší ceny!



E-mail: travel@slovakotour.com
644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4
Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,
(416) 504-7383, 1-800-477-3461
Fax: (416) 867-8657



BOHEMIA STEP BY STEP

**Šest nocí sedm dní
za 1899 kanadských dolarů**

(taxes & services charges)

První ubytování v Karlových Varech, následují Český Krumlov a Brno

Denně snídaně a večeře

Prohlídka Karlových Varů, Českých Budějovic, Českého Krumlova, Třeboně, Brna,

Olomouce a Kutné Hory

Anglicky hovořící průvodce

Odjezd 27. září

NITRA TRAVEL

Ont. Reg. # 2631380

E-mail: nitratravel@yahoo.ca

(416) 504-3800 * 1-800-825-7577 * Fax: (416) 504-8186

662 Queen St. West, Toronto, Ontario M6J 1E5



**1470 Hurontario St. Suite 101
Mississauga, Ontario L5G 3H4**

**Letenky do Prahy, Ostravy a Bratislavy
dovolenou v Evropě,
Karibských ostrovech
a vlastní túry**

**Volejte Stánu
905/274-2597**

Fax: 905/274-2599

E-mail:

royaltravel@on.aibn.com

www.royal-travel.net



OH 2004 ... moje neúplné televizní pozorování

Od konání prvních moderních OH v roce 1896 mnohé se změnilo. Dalo by se říci, že vlastně bezmála všechno. Původní smysl a myšlenka her, jejich velikost, počet účastníků, počet disciplin, čtenář si může doplnit další změny.

Navzdory tomu všemu, co vývoj OH ve dvacátém století provázelo, jsou i dnes pozoruhodnou událostí.

Jsou ale i záležitosti velice obchodní. Sotva se dějí pro čest a slávu závodníka a jeho země. Olympijské hry staly se příčiněním bývalého SSSR záležitostí politickou. A po léta docházelo k nepochopitelnému fiasku soutěžení téměř amatérů západních zemí s vládou podporovanými profesionály SSSR, NDR a dalších socialistických zemí, kde úspěch na hrách byl záležitostí nejen sportovní, ale (a to mnohdy hlavně) politickou. Úspěch těmito státy podporovaných profesionálů měl potvrdit převahu systému totalitního nad kapitalistickým.

To je všeobecně známo. Dnes je situace jiná. Na OH startují profesionálové všech odvětví. Někteří jsou placeni sotva dobře, platy jiných jsou astronomické. Nikdo se už dnes netají tím, kolik který atlet od vlády dostane odměnou za medaili, případně dokonce za zlatou. To je už dnes nutné *status quo* a tím se nechci zabývat ani rozčilovat. Dle mého názoru OH ztratily svůj původní smysl. Dnes jsou stejně profesionální podívanou jako třeba americké profesionální ligy hokejové či basketbalové.

Ale k podstatě tohoto textu:

- Nevím jak opodstatněné byly komentáře medií o nepřipravenosti pořadatelů OH v Athénách, jak pokud šlo o sportovní areály, tak o nezbytnou bezpečnost, faktor, který dnes poznamenává veškeré dění. Píši tyto řádky v poslední den her a doufám, že ony výhrady k bezpečnosti, které nemálo ovlivnily návštěvnost, ukázaly se lichými.

- Dávno před vlastním zahájením her jistým borcům byly již přiřčeny početné medaile. Kupř. plavec M. Phelps ... je fenomenální, ale oněch osm zlatých považovaných za jisté, nezískal a rekord jeho krajana Spitze zůstal nepřekonán.

- Profesionální sport utrpěl opět, alespoň dle mého názoru, povážlivý šrám. *Dream Team* amerických basketbalistů, milionářů svými příjmy, získal horko těžko bronzovou medaili. Mnoho výborných hráčů basketbalové profesionální ligy účast na OH odmítlo, převážně snad z důvodů možného zranění, které by jim pak jejich smlouvy úhradou nezaručovaly. Mám ale zato, že tito hráči, tak pohádkově placení americkými diváky, měli by mít jistý smysl pro reprezentaci své země. Tím více dnes, kdy pozice USA ve světě je díky situaci v Iráku ať již právem nebo ne, pošramocená. Fascinovala mě poněkud chabá schopnost amerických basketbalistů proměňovat trestné hody (tzv. šestky) a získávat tři body koši z pole. To přece by mělo být základní dovedností těchto sportovních milionářů. Není asi spravedlivé vinit hráče, kteří přijeli USA reprezentovat. Bez hlubokého rozebírání příčin mám zato, že je něco mírně prohnílého v americkém profesionálním basketbale.

Odborníci vysvětlují to pozvednutím úrovně basketballu evropského. Nejsem si jist, zda to je pádný argument.

- Předběžná korunovace některých kanadských atletů coby nositelů zlatých připadala mi vždy směšnou a dětinskou. Několik zklamání (skok vysoký, 100 metrů překážek žen, zápas a jiné disciplíny) jen potvrzují dětinskost takových prognóz.

- Rozladění z menšího počtu medailí získaných Kanadany jen ladí s proměnou smyslu a spiritu her. Pokud se ale vezme v úvahu *status quo* sportování dnešních dnů, je smutek důvodný. Kanada má 30 milionů obyvatel a kvetoucí multikulturální program (zmněno jen proto, že mnoho kanadských reprezentantů se v Kanadě nenarodilo) a byla v počtu získaných medailí předstižena několika zeměmi s mnohem menším počtem obyvatel, zeměmi s mnohem nižším životním standardem. To je samo o sobě také zajímavé.

- Snad bych sledoval olympijské zápolení více, nebýt oněch doslova osobnost posluchače ponižujících reklam. Nespočet jich objevovalo se na obrazovce dvacetkrát, třicetkrát. Jen chabý zlomeček měl alespoň zrno vtipnosti. Nicméně, připadal jsem si jako blb a mnohé přenosy právě kvůli opakování intelektuálně bídých reklam neviděl.

A přitom mnoho cenného vysílacího času dalo by se ušetřit krácením povídání R. McNeila a B. Williamse. Tyto dva muže většinou ani nenapadlo sdělit, kdy přijde na pořad ta či ona disciplína, aby se posluchač mohl dle toho zařídit a nemusel při čekání na svůj oblíbený sport, sledovat řadu jiných disciplin, včetně těch debilních reklam. Stejně tak zbytečné byly rozhovory s atlety, ještě upocenými a udýchanými, kteří vysvětlovali, proč nedopadli jak si přáli. Mnoho vysílacího času dalo se ušetřit i tím vším co na obrazovce digitálně připraveno, předcházelo vlastní přenos.

- USA získaly největší počet medailí. Čína je považována za příštího nejúspěšnějšího sběrače těchto trofejí. A pokud by se k medailím získaných Ruskem připočetly jen ty získané Ukrajinou a Běloruskem, dříve to součástí leninsko-stalinsko-břežněvovské říše, USA by na prvním místě neskončily (ač jim jejich letošní prvenství, navzdory všemu, přeji).

Nepochybuji, že každý atlet, který měl tu čest díky svému výkonu reprezentovat svoji zemi na OH, zaslouží si uznání a obdiv. Jenže, všechno to, co dnes Hry doprovází jako nezbytná jejich součást (obchodní stránka věci, drogové podvádění, ač letos v podstatě bylo eliminováno), vše, co proměnilo kdysi tak ušlechtilou sportovní myšlenku do podoby novodobých her, poznamenává nepříliš kladně, alespoň dle mého názoru, ony dva týdny vrcholné sportovní události. Myslím, že Řecko, malá země s jedenácti miliony obyvatel, nevyhne se záporné finanční bilanci hrami způsobené. A není zcela mimo zmínku, že snad právě z těchto důvodů nekonaly se OH v Athénách již v roce 1996, sto let po oněch prvních ...

Vladimír Čícha - Vancouver

Gambrinus liga

Dohrávky: Liberec-Bílšany 3:0, Teplice-Zlín 2:1.
4. kolo: Slovácko-Jablonec 1:0, Teplice-Drnovice 2:1, Opava-Ostrava 1:1, Slavia-Brno 3:0, Budějovice-Boleslav 3:0, Bílšany-Sparta 1:3, Příbram-Zlín 0:0, Liberec-Olomouc 3:0.

Tabulka							
1. Sparta	4	3	1	0	12: 5	10	
2. Teplice	4	3	1	0	6: 3	10	
3. Liberec	4	3	0	1	8: 1	9	
4. Brno	4	3	0	1	3: 3	9	
5. Slavia	4	2	0	2	5: 3	6	
6. Olomouc	4	2	0	2	4: 6	6	
7. Ostrava	4	1	2	1	5: 4	5	
8. Zlín	4	1	2	1	2: 2	5	
9. Příbram	4	1	2	1	2: 3	5	
10. Budějovice	4	1	1	2	4: 4	4	
11. Jablonec	4	1	1	2	2: 3	4	
12. Boleslav	4	1	1	2	2: 5	4	
13. Opava	4	1	1	2	5: 9	4	
14. Bílšany	4	0	1	3	1: 7	1	
15. Drnovice	4	0	0	4	3: 7	0	
16. Slovácko	4	2	1	1	3: 2	-5	

Slovenská liga

5. kolo: Dubnica-Žilina 3:1, Ružomberok-Trenčín 1:1, Púchov-Inter Bratislava 2:1, Rim. Sobota-Bratislava 0:1, B. Bystrica-Trnava 4:2.

Poháry

V Evropské lize postoupila Sparta vítězstvím 2:0 v prodloužení nad Ferencvárošem. Slavia v Poháru UEFA vypadla, když prohrála v Tbilisi s Dynamem 0:2. Olomouc vyřadila moldavskou Nistru Otači 4:0. Petržalce remíza 1:1 v Dnětropolrovsu nestačila k postupu, ale Banská Bystrica postoupila přes švýcarský Wil, když dosáhla stejného výsledku.

Slováci priviezli bod

V prvom kvalifikačnom zápase MS 2006 na ihrisku súpera prekvapil slovenský tréner Galis zložením svojej jedenástky. Na lavičke nechal sedieť brankára Kóniga, stredopolára Janočka či Dema. Príležitosť v základnej zostave dostali znalci ruskej ligy - medzi žrdami Čontofalský zo Zenitu Petrohrad a v stredovej formácii Hanek z moskovského Dinama. Rusi pri svojej prvej šanci nezaváhali. Vitálny Keržakov sa presadil cez Kratochvíla a Bulykin preloboval slovenského brankára. Galisovo mužstvo aj napriek tomu pokračovalo v aktívnej hre agresívnym napádaním. Aj po zmene strán Slováci pokračovali v trpezlivom napádaní a čoraz viac začínali dominovať v strede ihriska. Vyrovnávajúci gól visel vo vzduchu, ale všetky nádeje mohol ukončiť faul Greška na prenikajúceho Keržakova, po ktorom nasledoval v 71. min pokutový kop. Karjaka uprednostnil z bieleho bodu razantnú strelu, na ktorú si Čontofalský počkal v strede bránky. Vydarenú záverečnú štvrtťhodinu odštartoval Kratochvíl, šťastie nám neprialo ani vzápätí, keď Vittekovu hlavičku padajúcu do siete odvrátil zázračne Aňukov. Útočník Norimbergu si všetko vynahradiť tri minúty pred koncom. Po Zabavnikovom vysokom oblúčku včas vybehol z ruskej ofsajdovej pasce a chladnokrvne vyrovnal.

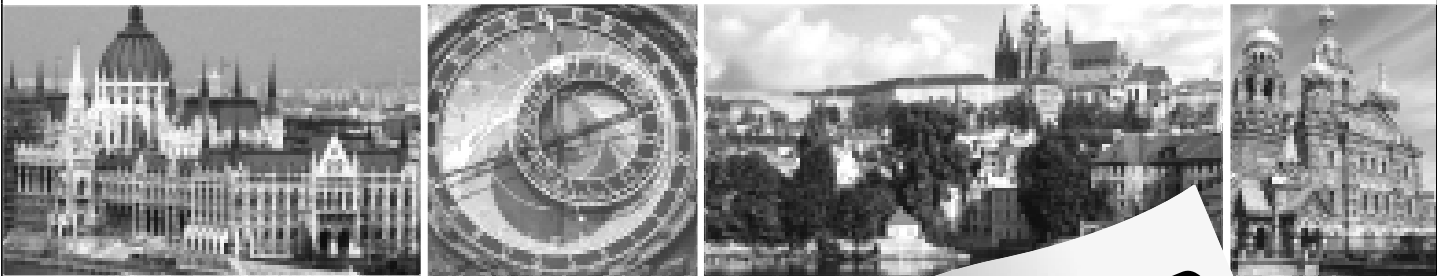
Šebrle získal zlatou

Ke zlaté medaili prišiel i nový olympijský rekord 8893 bodů a víťaz ze Sydney Nool mu symbolicky predal žezlo
Úterní večer vstoupí nesmazatelně do dějin českého sportu. Ze všech příznivců Romana Šebrleho s každým uběhnutým metrem závěrečné patnáctistovky opadáva nervozita. Teď už přece zlato neztratí, osud nemůže být tak krutý. Zatímco jeho nohy těžknou, duše se vznášá výš a výš. Poslední metry a zaplněný aténský Olympijský stadion aplauduje vstojí. Devětadvacetiletý český reprezentant je králem desetiboje a vstupuje mezi nesmrtelné...
Dlouho a možná navždy si budeme pamatovat jeho vítězné gesto a ulehnutí na dráhu. Po pár desítkách sekund se zvedne a znovu mává tribunám. Přichází k němu olympijský vítěz ze Sydney, dnes poražený, Estonec Erki Nool. Velký soupeř i kamarád. Zvedá mu ruku na znamení, že Roman Šebrle je novým desetibojařským olympijským králem.
Kdo také jiný než muž, který jako první na této planetě překonal bájnou hranici 9000 bodů. Kdo jiný než atlet, který přestál zranění i bolest, vždy se vrátil a od olympijského stříbra v Austrálii by spočítal na prstech jedné ruky porážky na velkých závodech. Teď je tím největším na desetibojařském Olympu. Vždyť o 46 bodů překonal dvacet let starý olympijský rekord Brita Thompsona.

Olympijské medaile

Česká republika získala osm medailí: Jednu zlatou, tři stříbrné a čtyři bronzové. Slovensko si rozdělilo šest medailí: dvě zlaté, dvě stříbrné a dvě bronzové.

Czech it out
TORONTO
PRAHA



- České aerolinie vám nabízejí 4 x týdně přímé lety z Kanady do Prahy
- Od 19. června 2004 létáme 3 x týdně non-stop z Toronta do Prahy ve čtvrtek, v sobotu a v neděli. A jednou týdně v pondělí Toronto - Montreal - Praha
- Letní letový řád může podléhat změnám



Kontaktujte vaši cestovní kancelář nebo



www.czechairlines.com Call centre: 1-866-293-8702



Nová adresa: 150 King St. W., # 101, P.O. Box 94,
Toronto, Ontario M5H 1J9
E-mail: ivan.znasik@mytravel.ca

Reliability * Prompt Service * Excellent Price

SPECIAL RATES TO:

Prague
Bratislava

Ostrava
Košice

Sun Destination

Call Ivan Znášik
(416) 306-0524

Světový pohár: Češi v semifinále

Čtvrtfinále

Česko-Švédsko 6:1

Čeští hokejisté se po špatném začátku na Světovém poháru rozehráli a nakonec postoupili do semifinále. Klíčovým utkání byl druhý zápas ve Švédsku, kdy v 7. minutě ujel při střídání po pravém křídle Prospal, nahrál Strakovi a ten mezi betony poprvé překonal Telqvista. V 14. minutě pronikl po levém křídle Patrik Eliáš nahrál do středu kluziště Havlátovi a bylo to 2:0. Českým hokejistům se dařilo i ve druhé třetině. V 37. minutě ujel Židlický a zvýšil na 3:0. V závěrečné třetině Češi pokračovali ve své exhibiční hře V 47. minutě Čajánek našel před brankou Dvořáka, který poslal puk po čtvrté do švédské branky. O sedm minut později Ručinský nahrál přesně Hejdukovi a ten blfákem nedal Telqvistovi šanci. V závěru utkání se Švédům podařilo přece jen zaznamenat Holströmem čestný úspěch. Patetické bylo odvolání brankáře a šestý gól Milana Hejduka dvě minuty před koncem do prázdné branky. Čtvrtfinálová utkání USA-Rusko a Kanada-Slovensko se hrála až po naší uzávěrci.

6.9: Finsko-Německo 2:1

V Helsinkách byli Němci vyrovnaným soupeřem a donutili Finy k maximálnímu výkonu. O jejich vítězství rozhodl Eloranta tři a půl minuty před koncem, když tečoval Timonenovu střelu od modré čáry. Finové se dostali poprvé do vedení v polovině zápasu, když se u levé tyčky objevil nekrytý Hagman. Za Němce skóroval v 54. minutě Sturm, když ujel po levém křídle a střelou mezi betony Kiprusoffa vyrovnal na 1:1.

Evropská skupina

30.8.: Finsko-Česko 4:0

Utkání se českým hokejistům nepodařilo. Finové se ujali vedení v 7. minutě Hentunemem po Peltonenově nahrávce. Dvě třetiny byly naprosto vyrovnané, ale finská smršť přišla v první polovině závěrečné části hry, kdy během necelých devíti minut skórovali Koivu, Salo a Eloranta.

31.8. Švédsko-Německo 5:2

1.9.: Švédsko-Česko 4:3

Po dvou třetinách to vypadalo s českým týmem katastrofálně, protože prohrával 0:4. Do poslední třetiny však nastoupil jako vyměněný, podařilo se mu snížit na rozdíl jediné branky a od vyrovnání při závěrečné power-play šest na čtyři zachránil Švédy pouze vynikající brankář Telqvist. Úvodní branku zaznamenal bývalý hráč Toronta Modin po akci Sundina. V druhé třetině skórovali Forsberg, Öhlund a Zetterberg. První branku na Světovém poháru zaznamenali Češi ve 4. minutě třetí třetiny Ručinským. O dvě minuty později snížil na rozdíl dvou branek Marek Židlický. Na konečných 3:4 upravil pět minut před koncem zápasu Patrik Eliáš po střele Romana Hamrlíka.

2.9.: Německo-Finsko 0:3

3.9. Česko-Německo 7:2

Německý odpor vydržel pouze jednu třetinu, pak již se rozjel český brankostroj a po čtyřiceti minutách to bylo 5:0. Po čtvrté brance vystřídali Němci brankáře Müllera Jonase, ale tomu se nedařilo o mnoholy. Teprve v závěrečné třetině naši polevili a dovolili Němcům dvakrát skórovat.

Branky a nahrávky: 23. Židlický (Straka, Prospal), 25. Šlégr (Dopita, Sýkora), 26. Jágr (Prospal), 31. Hejduk (Eliáš), 36. Eliáš (Havlát), 49. Havlát (Vlasák, Hamrlík), 59. Prospal (Jágr) - 44. Boos (Lewandowski), 58. Hecht (Leask).

Rozhodčí: Joannette, Koharski - Devorski, Lazarowich (všichni Kanada). **Vyloučení:** 4:5.

Využití: 2:0. **Diváci:** 11.000.

Sestava ČR: Vokoun - Šlégr, T. Kaberle, Židlický, Špaček, Malík, R. Hamrlík - Jágr, Martin Straka, Prospal - Havlát, Výborný, Eliáš - Hejduk, Čajánek, Dvořák - P. Sýkora, Dopita, Vlasák. **Trenéři:** Vladimír Růžicka, Radim Rulík a Marian Jelínek.

Finsko-Švédsko 4:4

Tabulka:						
1. Finsko	3	2	1	0	11:4	5
2. Švédsko	3	2	1	0	13:9	5
3. Česko	3	0	0	2	10:10	2
4. Německo	3	0	0	2	4:15	0

Severoamerická skupina

31.8.: Kanada-USA 2:1

1.9.: Kanada-Slovensko 5:1

Slovensko nedokázalo zopakovat výborný výkon z přátelského utkání v Ottawě. V 5. minutě prohrávalo již 0:2 po brankách Thorntona a Smythe. Další dvě branky připojili v 24. minutě Gagne a v 50. sekundě poslední třetiny St. Louis. Až za tohoto stavu snížil Martin Cibák v 45. minutě, ale byl to opět Smyth, který pečetil stav utkání na 5:1.

USA-Rusko 1:3

USA-Slovensko 3:1

Nejzajímavější byl úvod utkání, kdy padly tři branky. Nejprve dostal Smolinski Američany do vedení ve 4. minutě. Slovensku se podařilo v 11. minutě vyrovnat na 1:1, když při přesilovce Demitra uvolnil Nagye. Z nerozhodného stavu se Slováci radovali pouze dvě minuty a deset sekund, kdy Blake dovezl puk za za Lašákova záda. Tento stav vydržel až do závěru utkání. Tři a půl minuty před koncem Guerin blafákem proměnil sólový nájezd a pojistil vítězství Američanů.

Kanada-Rusko 3:1

Rusko-Slovensko 5:2

Slovensko šlo do utkání s nadějí, že v případě vysokého vítězství nebude hrát se zatím neporaženou Kanadou. Průběh utkání však vyzněl zcela opačně. Při tom Slovensko nehrálo špatně, ale doplatilo na zbytečné chyby, zatímco slovenští útočníci nedokázali proměnit vyložené šance, které jim nabídla ne příliš jistá ruská obrana. Vedoucí branka padla při přesilovce v 8. minutě, kdy Datsjuk zužitkoval Mironovovu přihrávku. O dvě minuty později se po pěkné nahrávce Demitry podařilo Hossovi vyrovnat na 1:1. K rozhodnutí došlo v druhé třetině, kdy skórovali Kovaljov a Samsonov. I další branka padla po chybě obrany, tentokrát trestal v úvodu třetí třetiny Jašin. Gáboríkovi se sice

podařilo snížit, ale mladý Ovečkin zakončil skóre, když po backhandové střele se puk odrazil od břevna do branky.

Takto vypadalo hodnocení utkání trenéra Jána Filce: Nechtěl bych brát tento zápas jako třetí prohrané utkání. Výkon mužstva jako kolektivu byl skutečně velmi dobrý. Soupeřovi jsme dovolili velmi málo, ale individuálně jsme se dopustili řady chyb. Na to jsme doplatili. Zničil nás gól na začátku třetí třetiny, asi to bylo napsané ve hvězdách, že to tak mělo být. Výkon kolektivu jde nahoru, ale s takovým množstvím individuálních chyb nelze porazit soupeře, který má tak skvělé jednotlivce jako Rusové, kteří dokázali z minima vytěžit maximum. Do čtvrtfinále jdeme ze čtvrtého místa, ale když budeme navazovat na pozitiva z dnešního utkání, budeme Kanadánům rovnocenným soupeřem.



Trenér Ján Filc odpovídá novinářům.

Kanada a Spojené státy porazily Slovensko tím, že měly převahu. To se nedá říci o Rusku.

JF: Každý používá zbraně, které jsou mu vlastní. V případě Kanady došlo k chybám pod tlakem. To neplatí tolik o zápase se Spojenými státy. V tomto utkání již bylo těch vynucených chyb méně a dnes to byly chyb čistě nevynucené.

ABE: Jak hodnotíte výkon brankářů?

JF: Jano (Lašák) měl velmi těžkou situaci, protože mu obrana vytvořila několik nepříjemných situací. Brankář je připraven řešit situace, které mu připraví soupeř. Nikoliv vlastní obrana. Určitě ho to mrzí, už jenom kvůli tomu, že nemá dobrou statistiku. Nebyl příčinou toho, že jsme dostali pět gólů.

ABE: S kým počítáte do branky pro čtvrtfinálové utkání?

JF: Nepředbíhejte čas, do středy je dost dlouho, abychom vše rozeanalyzovali a našli řešení.

Jaké jsou zbraně slovenského týmu?

Zvyšování disciplíny a individuální připravenosti.

Marian Hossa řekl o nadcházejícím soupeři slovenských hokejistů:

Kanadský tým je nejsilnější ze všech osmi týmů, který nemá slabiny. My máme nejlepší možný tým, i když také máme zranění, ale v hokeji se s tímto faktorem musí počítat. Jsme zklamaní nejen z toho, že jsme nezískali ani bod, ale hlavně z toho, že děláme velké chyby. Na takovéto úrovni se to nevyláčí.

Co se s tím dá dělat?

MH: Musíme to rozebrat a vyvarovat se těch chyb. Proti soupeřovi jako je Kanada, když získá dvoubrankový náskok, se těžko hraje.

ABE: Jaký vliv má začátek sezóny na výkon mužstva?

MH: Začali jsme brzy, ale každý tým začal brzy.

Jaký byl led v Air Canada Centre?

Myslím si, že průměrný.

Marian Gáborík o situaci před utkáním s Kanadou na dotaz, jestli je možné, že Kanadáné Slovensko podcení řekl: V případě, že by se to stalo je otázkou, jestli my bychom to dokázali využít. Musíme začít od nás samotných a nedopouštět se chyb.

Tabulka						
1. Kanada	3	3	0	0	10:3	6
2. Rusko	3	2	0	1	9:6	4
3. USA	3	1	0	2	4:6	2
4. Slovensko	3	0	0	1	2:8	0

Příprava

21.8.: Slovensko-Švédsko 0:2, 23.8.: Česko-Finsko 1:1, USA-Kanada 3:1, 25.8.: Německo-Česko 4:7, Kanada-USA 3:1, 27.8.: Česko-Švédsko 5:3, USA-Rusko 2:0, 28.8.: Kanada-Slovensko 2:0, 29.8. Slovensko-Rusko 0:0

Hledám hlídání
pro jednoho dítěte,
můj dům nebo váš
(severozápadní Mississauga).
Plný nebo částečný úvazek.
Musí být k dispozici
v prosinci 2004.
Tel: 905/826-6125

1420-18

Pohledná vdova
57 (55/160)
nekuřačka, žijící v ČR
na Litoměřicku hledá přítele
se smyslem pro humor,
 kterému se stýská po domově.
Zájmy:
hudba, tanec, turistika,
cyklistika a cestování.
Kontaktujte e-mailem:
jitkamann@seznam.cz

1419-18

Predám 4-izbový byt
s loggiou a veľkou halou
v Bratislave,
len 2 autobusové zastávky od
centra mesta.
Cena: \$ 89,900 CAD
Telefón: (905) 337-7457
E-mail:
machar@sympatico.ca

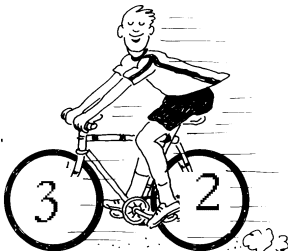
1418-16

863 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
(416) 533-0080

281 Danforth Ave.
Toronto, Ont
(416) 466-0330

High Park Cycle & Sports

32 let v Toronto
2878 Dundas St. W.
(Západně od Keele St.)



Toronto, Ontario
Tel.: 416/614-6689
Kola, sportovní potřeby
Prodej, servis, půjčovna, výměna.



Situace před ruskou brankou. Z utkání Kanada Rusko 3:1 v Air Canada Centre